

# En Kjerlighedsdrom.

Dystipil i 3 Acter

af

Eugène Scribe.

## Personerne:

Dalibon, Grosserer.

Elise, hans Kone

Jeanne Dalibon, hans Datter.

Euryale Desmichels, Fru Dalibons Fætter.

Henry Melfort, Zoofkeer.

Gervaise, Fru Dalibons Kammerpige.

## Første Act.

(Skuepladsen forestiller en Salon hos Dalibon i Paris. Dør i Baggrunden, Døre paa Siderne. I Forgrunden tilhøre et Bord ved en Kamin, paa Kaminen Taffelbør, Urklokker etc. tilvenstre et mindre Bord, hvorpaa en Skrivepult, et Album, Blyanter etc.

### Første Scene

Jeanne sidder ved Bordet tilhøre. Gervaise staar ved Siden af hende.

**Gervaise.** Hvorledes, Frøken! De siger, at Fruen ikke vil forbrøbe min Løn?

**Jeanne.** Nei, og deri giver jeg hende fuldkommen Ret, Gervaise, Du er hverken forekommende eller opmærksom i Din Tjeneste.

**Gervaise.** Det er vel muligt!

**Jeanne.** Desuden, det gjør mig ondt at jeg maa sige Dig det, denne Regnskabsbog er aldeles ikke i Orden!

**Gervaise.** Det er muligt! — jeg er saa tankeløs — saa ubetænksom. Ethvert Menneſke har sine Feil; men Frøken — min Hengivenhed —

**Jeanne** (tolkt). Ja vist!

**Gervaise.** Jeg kunde gaar i Ilden for Dem og Fruen!

**Jeanne.** Du har forfikkret det saa ofte, at jeg ikke kan tvivle derom! Heldigvis gives der kun sjelden Leilighed til at gaar i Ilden for sit Hershaf, hvorimod man hver Dag har Leilighed til at ordne deres Morgen- og Aftentoidet, og gjøre dem en Mængde profaisſe Smaatjenester, men dem glemmer Du bestandig at yde os, ja, oprigtig talt, vi ere aldeles uden Kammerpige.

**Gervaise.** Det nægter jeg ikke, men jeg er Dem af Hjertet saa hengiven — jeg kunde gaar i Ilden for Dem!

**Jeanne** (utaalmodig). Igien!

**Gervaise.** De ſkulde nok erfare det, hvis der raante en af Dem en Ulykke, hvis De havde en eller anden Hemmelighed, der ſkulde bevares — men det har De aldrig!

**Jeanne** (med et Smil). Det er maaskee

det, der bedrøver Dig. Hør engang, Gervaise, der er Intet, jeg er saa bange for, som for en altsor vidt dreven Iver. Tragt ikke efter at være en vigtig Person, ſee blot til at være os til Nytte!

**Gervaise.** Jeg arbejder jo den hele Dag!

**Jeanne.** Saa er Du vel ſærbig med min Svigerindes Kjøle?

**Gervaise** (forlegen). Ja, jeg meente Frø-

ken —

**Jeanne.** At Du ſlet ikke har ſaaet be-

gynndt paa den.

**Gervaise.** Nei, endnu ikke.

**Jeanne.** Og i Eftermiddag tage vi

paa Landet!

**Gervaise.** Gud, Frøken! jeg forſikrer

Dem og ſvarer Dem for —

**Jeanne.** Svar heller ſlet ikke, men gaa til Din Arbeide, det er meget bedre. See her er Din Bog, den glemmer Du.

**Gervaise** (idet hun tager Bogen). Ja, Frøken! (afſides) Saadan En ſkulde ſee til at blive gift; man kunde have det saa godt her i Huſet, naar hun var vel borte. Ah! der er Herren.

**Dalibon** (træder ud af Bærelſet tilvenſtre). Vil Du mig Noget?

**Gervaise.** Nei, Herre! jeg har gjort Regnskab med Frøkenen.

(Hun gaar ud i Baggrunden).

### Anden Scene.

Dalibon. Jeanne.

**Dalibon.** Men, kjære Jeanne! gjør Du Dig endogſaa den Uleilighed, at gjøre Regnskab med Elises Kammerjomfru?

**Jeanne.** Ja, hvorfor ikke, Din Kone havde ikke Tid imorges.

**Dalibon.** Du, ſom er saa elegant, saa talentfuld, forlader Bøger, Pensler og Din Muſik for at hjælpe min Kone med hendes Huſholdning! Men jeg har da ogsaa det hyggeligſte og behageligſte Hjem, man kan

tænke sig, hverken for overdaabigt eller for sparsommeligt, jeg beundrer Dig.

**Jeanne.** Na, det er da egentlig ikke Noget at rose mig for; jeg har jo ikke Andet at bestille; det bestjæftiger og morer mig, og jeg glæder mig ved at kunne fritage hende derfor. Og Du gode, stiftelige Mand —

**Dalibon.** Lever ret som en Pascha her hos begge mine Koner, for jeg har jo godt som to Koner, ikke sandt? Den ene er min Barndomsveninde.

**Jeanne.** Din Veninde til enhver Tid.

**Dalibon.** Fornuften i egen Person, men morfom, munter, Visdom i godt Humeur, og dertil et Vensteb — saa sandt — saa levende — saa inderligt — at man udbertiden —

**Jeanne.** Kunde fristes til at antage mig for Din Kone.

**Dalibon.** Og den anden — — er saa smuk — saa elskværdig — lader sig tilbede med saamegen Ynde — Naivitet og No —

**Jeanne.** Alt man kunde antage hende for Din Søster.

**Dalibon.** Ja, hvad skal man sige? Elise er god og fortræffelig! men hun er af Naturen rolig — for ikke at sige kold og uselsom.

**Jeanne.** Troer Du? det er underligt nok. Jeg har tvertimod antaget hende for at have en exalteret og romantisk Charakter.

**Dalibon** (bestemt). Nei, deri tager Du aldeles feil!

**Jeanne.** Ja, jeg vilde endogsaa have tilføjet: lidenskabelig.

**Dalibon** (som før). Du tager feil, min Kjære! det forstaaer Du Dig ikke paa — vi have nu været giste i to Aar, — og hun har endnu ikke sagt Du til mig — — som jeg siger, hun er kold, meget kold; det kan jeg bevise.

**Jeanne.** Hvad vil Du sige med det?

**Dalibon.** Ja, Du vil nu neppe kunne forstaae mig, thi jeg er saa langt fra at være urolig derved, at jeg tvertimod som Gæstemand finder en Betyggelse derved; jeg ønsker slet ikke det skulde være anderledes, det er en Garanti, kold og tydig! Hun har aldrig elsket, hun vil aldrig elske Andre end mig, — al den Umæd, hun er i Besiddelse af, skjæmper hun mig — hvad vil Du saa forlange mere?

**Jeanne** (fortegen). Jeg veed ikke — det forekom mig dog — men jeg tager vist feil.

**Dalibon.** Ja! i den Henseende er jeg ganske uden Betykning, men jeg har en anden, som idelig forfølger mig!

**Jeanne.** Og hvad er det for en Betykning?

**Dalibon.** Det er Din Vedholdenhed i at afslaa ethvert Parti, fort sagt — Din Bestemmelse, aldrig at ville giste Dig.

**Jeanne** (leende). Og hvorfor skulde jeg giste mig?

**Dalibon.** Ja, see det er nu et Svar,

som jeg ikke forstaaer, af en Pige som Du, saa klog, saa fornuftig —

**Jeanne** (tager Dalibons Haand). Du vil altsaa af med mig?

**Dalibon.** Nei! men sæt det Tilfælde, at jeg, Din Broder, der er meget ældre end Du — forlod Dig, hvor let kan man ikke blive ramt af en eller anden Ulykke, man lever nuilands saa hurtigt, et reent Jernbaneliv — og sæt nu, at jeg kom ud af Skinnerne — jeg ønsker idetmindste at efterlade Dig Mand og Børn — et godt Huus, Mager til mit.

**Jeanne.** Men naar Dit nu er mig nok, og erstatter mig Alt!

**Dalibon.** Det er umuligt! Du er ung, indtagende, har en net lille Formue, en 15—18000 Livres i Rente.

**Jeanne.** Vah! Fader har kun efterladt mig 12.

**Dalibon** (vred). Vil Du nu ogsaa strides med mig om mit Regnskab som Formyndere?

**Jeanne.** Nei, nei vist ikke, kjære Broder!

**Dalibon.** Ja, det skulde slet ikke forandre mig, Du er istand til Alt! Du har i den sidste Tid foresat Dig, at gjøre mig imod paa alle Maader! Jo mere jeg giver tilføjende, at jeg ønsker at see Dig gjøre et Parti, jo mere haardnakket paaftaaer Du, at Du ikke vil giste Dig. Naar jeg blot nævner en Frier, gier Du ham strax latterlig eller satter Afsty for ham — og Den, jeg aabenlyst vilde stjerne min Protection, kunde ganske sikkert gjøre Regning paa en Kurv.

**Jeanne.** Hvilket Anfals!

**Dalibon.** Nuvel! hvad har Du da at udsætte paa min Ven Dujardin? — Horace Dujardin — en anseet Begelmægler — der baade har Forstand og Kundskab — og som er deeltagig i vore største Entrepriser?

**Jeanne.** At han har altfor Meget at tage vare, til at bryde sig om sin Kone.

**Dalibon.** Nu, og Curvale Desmichels — Elises Fætter — en elskværdig ung Mand — elegant — med 30,000 Livres i Rente — hvad har Du at indvende mod ham?

**Jeanne.** At han slet ikke tager sig Noget for! — det vil igjen give hans Kone altfor Meget at bestille.

**Dalibon.** Nei, tilfæaa' heller, at Du forud har besluttet at give hvem som helst, der melder sig — en Kurv. Lad os engang høre, er det en urokelig Bestumning? Følger Du et bestemt System?

**Jeanne.** Paa ingen Maade, men det er nu engang min Lyst. Verden har en uendeligt Forestilling om gamle Jomfruer — det er nu efter min Mening den behageligste og letteste Maade at leve paa. For det Første, er hun fri for alle huslige Sorger, hun er ikke udsat for en streng Herres Luner, Jalousi eller Tyranni, ikke nødsaget til — for Husholdets Skyld — at forlige sig med sin kjære



Egtehalvdeels Charakter og Feil. Fri og uafhængig skulder hun Ingen Regnskab for sine Handlinger, sine Tanter eller sine Hemmeligheder — dersom hun da har nogen.

**Dalibon.** Hvad vil Du sige med det?

**Jeanne.** Nu, og for mit eget Vedkomme, saa er jeg Herre over min Formue og min Tid, hvor meget Godt kan jeg ikke gjøre, uden at behøve at bede min Mand om Tilladelse dertil. Og saa behøver jeg aldrig at forlade Dig — jeg bliver hos Din Kone som hendes Veninde, og hos Dine Børn, som jeg skal passe og opdrage, det ene efter det andet, Børn, der ikke have kostet mig det allermindste, og som skulde være mine egne, som skulde ære — og elste Tante Jeanne — for seer Du, en gammel, ugift Tante er Familiens Forsyn, naar hun er god og holder af sin Omgivelse — jeg skal tjæle for Dine Børn, naar de have været artige, — lægge et godt Ord ind for dem, naar de have været uartige — og senere, naar de blive Vorne, skal jeg være deres Fortrolige, og i Smug betale mine Neveners Gjæld — og saa skal jeg udstore mine Niece, ja — maaſkee endogſaa deres Døtre — for en gammel Jomfru dør aldrig! Og naar jeg saa endelig bliver træt af Livet — indſætter jeg dem Alle i mit Testamente — for endnu at blive velsignet af dem efter min Død — Siig mig nu oprigtigt, om Du kender en behageligere Eksistens?

**Dalibon.** Al Din Tale har kun tjent til at forøge min Sorg — hvilken fortræffelig Kone vilde Du ikke blive! — og saa gaaer Du hen og sværger, Du vil være en gammel Jomfru! —

**Jeanne.** Ja, det er nu engang min Bestlutning, og den staaer saa fast, som om al Verdens Notarer havde været tilstiede for at bekræfte den. Lad os altsaa ikke tale mere derom.

**Dalibon.** Du habder altsaa Mændene?

**Jeanne.** Paa ingen Maade! — der er nu for det Første En — Du kender ham (tager hans Haand), som jeg elsker over Alt Andet i Verden.

**Dalibon.** Ja mig — — men de Andre? Hvor er det muligt, at Du ikke skulde have truffet en Eneſte, der forekom Dig værdig til at gjøre en Undtagelse, og som Du vilde foretrække.

**Jeanne.** Det har jeg heller ikke sagt — thi — jeg vil ikke skule Noget for Dig — jeg har truffet paa En, — ved en reen Hændelse, hvis personlige Fortrin, hvis Mod — men især, hvis Oprigtighed og Naturlighed behagede mig meget.

**Dalibon** (hurtig). Nei virkelig!

**Jeanne.** Det var en Charakter, som passer for mig — og dersom jeg skulde gifte mig — saa troer jeg — det skulde være med ham.

**Dalibon.** Nu ja, hvorfor ikke? Hvem

er han? hvor er han? hvilke Forhindringer er der?

**Jeanne.** En meget stor. For det Første han var fri — og beilede dog ikke — dernæst er han reist bort — og jeg har ikke seet ham siden — ikke senere hørt tale om ham — og som det altid gaaer — naar man for Alvor vil en Ting — jeg har glemt ham!

**Dalibon.** Det er altsaa længe siden?

**Jeanne.** Na ja!

**Dalibon.** Og Du har aldrig tidligere omtalt det for mig.

**Jeanne.** Nei! det skulde jeg vel vogte mig for. Naar man vil glemme Fødsel, taler man ikke om dem.

**Dalibon.** Og Du tænker ikke mere paa ham — slet ikke — aldeles ikke?

**Jeanne.** Det seer Du jo — siden jeg taler om ham. Jeg tænker paa Dig, paa Din Kone, som ikke alene er bleven mig en Søster, men min bedste Veninde.

**Dalibon.** Ja, Gud skee Lov, hun haade elsker og agter Dig —

**Jeanne.** Det haaber jeg!

**Dalibon.** Hun siger Dig Alt — —

**Jeanne** (ryster smilende paa hovedet). Et Fruentimmer siger aldrig Alt.

**Dalibon.** Undtagen til sin Mand?

**Jeanne.** Ikke engang til ham.

**Dalibon.** Saa har Du Ret i, at det ikke er Ulmagen værd, at tage sig en Mand. Men seer, der kommer min Kones Fætter!

**Jeanne** (sætter sig ved Bordet til venstre). Hr. Euryale Desmichels.

### Tredie Scene.

Euryale. Dalibon. Jeanne.

**Euryale.** God Morgen, Fætter! God Morgen, Frøken Jeanne — jeg kommer fra Chatons, Bougivals og Marlys Bredder; paa Tilbageveien roede vi forbi Cap Suresnes og have undersøgt Grundene ved Sevres.

**Dalibon.** Du er endnu bestandig Soman?

**Euryale.** Ja, med Begeistring — jeg bilder mig endogſaa ind at have opdaget hidtil ukjendte Steder — paa Høiderne af St. Ouen Den — en lille D med steile Klipper og en Mængde Fiiskere!

**Dalibon.** Hvis Medeslænger Du er ubarmhjertig nok til at forstyrre?

**Euryale.** Ja, saadan er jeg nu engang. Om Formiddagen er jeg Sørover! om Aftenen i Salonerne, hvor jeg hos Damerne nedlægger Baadshagen og Alarnerne, og især mig Glacé-Handsker og en elegant Tournure.

**Jeanne.** Jean Bart i Versailles.

**Euryale.** Ja, min Frøken; men imorges var der en Tante, der udelukkende bestjæftigede mig ombord paa min Yacht, min Følge, mit Skib, hvad jeg nu skal kalde den. (Affbes) Hun tier! (Sagte til Dalibon) Du har

jo paataget Dig at frie for mig? hvad bringer Du mig for Efterretninger?

**Dalibon** (taelebes). Daarlige — for en Smand — vi have lidt Skibbrud.

**Euryale**. Ah! Vah!

**Dalibon**. Hun har megen Agtelse for Dig — hun finder Dig elstverdig, morsom, charmant —

**Euryale**. Sagde jeg Dig, det ikke nok!

**Dalibon**. Men hun vil ikke gifte sig, hun er ubønhørlig — som et Stjær — det er nu hendes Bde!

**Euryale**. Na, hun betænker sig nok — Kvinden er foranderlig som Bølgen — det bliver min Sag, det afstrækker mig ikke. Og Din Kone, Cousine Elise, har hun talt min Sag?

**Dalibon**. Ja iastes, i en heel Time, med en Iver og en Varme — —

**Euryale**. Den kjære Cousine — jeg længes ret efter at takke hende, og med det Samme siige hende Farvel, da jeg netop nu skal forlade Paris; jeg tager bort med Extra-toget! Jeg har aldrig seet Habet, ja Du skulde ikke tro det, jeg — en Smand! — paa Mandag reiser jeg til Brest!

**Dalibon**. Min Kones Hjemslavn!

**Euryale**. Man taler om et prægtigt Skib, „Bucentauren“, der skal løbe af Stabelen en af Dagene, og da jeg forstaaer mig paa Skibsconstruction — (Al! Dalibon) Du har ikke seet Bagten „Skif“ paa Skibsværftet i Amiens? Den er bygget efter min Tegning! Derfor De, min Frøken, vilde værdises at komme ombord i den, vil Kapitainen søle sig stolt ved at modtage Dem.

**Euryale**. De er altsaa en forklædt Sørøver, Hr. Euryale? med Dolk og Entreege ved Beltet?

**Euryale**. Nei, min Frøken, vi unge Mennesker af god Zone, gjøre vore nautiske Lyssarter paa venetianisk, skjedseløst henstrakt paa min Moerbænk lader jeg mig vugge af en sagte Brise, idet jeg nyner:

Lad Vaaden sagte glide,  
Som slutter min Elste ind!

**Jeanne**. Altsor artig! men medens De seiler, Hr. Euryale, hvorledes gaaer det saa med Deres Forretninger?

**Euryale**. Forretninger! Hv! — jeg har ingen Forretninger! det er borgerligt.

**Dalibon**. Hvad behager, jeg tillader mig at gjøre Dig opmærksom paa —

**Euryale**. Det nytter ikke, kjære Fætter, Du træffer mig ikke! tal til mig om dolce far niente tilføes og tillands! det er god Zone, det er distinguert, det er Faubourg St. Germain. Med Undtagelse af min Familie, antager alle Mennesker mig for adelig, og dersom der ikke var udkommen en ny Lov om Titler, vilde jeg lade sætte en Vicomte-krone paa mine Bisittfort, og ikke et Menneske vilde undre sig derover! Det er klart, jeg er

rig, jeg har 30,000 Livres i Rente, og Jugenting at bestille fra Morgen til Aften.

**Dalibon** (til Jeanne). Og dog er han altid bestjættiget. Denne vilde Søhelt er alle skjønne Dammers Ridder — fornemmelig Din og Elises. Han besørger alle Eders Commissioner og Indtægter.

**Euryale**. Det er sandt, Cavaliere ser-vente, bestandig paa venetianisk, det er en Genre, som jeg vil indføre i Paris!

**Dalibon** (seer ud tilhøire). Ah! der kommer min Kone — hvor hun er smuk i denne Morgenbragt.

## Fjerde Scene.

**Euryale**. **Dalibon**. **Elise**. **Jeanne**.

**Elise** (træder ind med en Bog i Haanden, hvori hun læser med Opmærksomhed, hun seer op og bemærker **Dalibon**; — idet hun gaaer hen til ham). Ah! God Morgen, min Ven! (Vender sig om og læser Bogen paa Bordet tilhøire). God Morgen, Jeanne — God Morgen, Fætter — hvor Du kommer tidligt!

**Jeanne**. Det er snarere Dig — som vaagner meget tidligt!

**Elise**. Ja, hvad der er værre — jeg har længe været vaagen, og ligget og læst paa Sengen —

**Jeanne** (hurtig). Hvad læste Du?

**Elise**. En Bog, jeg har taget i min Mands Bibliothek, uden at see efter hvad det var.

**Euryale** (læser Iltelen). Dante —

**Jeanne**. Ih Gnd forbarme sig!

**Euryale**. Dante — den har jeg aldrig læst — det er underligt, jeg, som dog læser alt muligt — det er paa Vers — troer jeg — det var da Poffers lange Vers.

**Dalibon**. Det er Dantes Helvede!

**Euryale**. Læse Vers, ja, det er et Helvedes Arbejde, nei, jeg holder mig til Prosaen. (Til Elise) Kjære Cousine, De har igaar talt mit Forsvar — jeg veed det, og kommer for at takke Dem derfor.

**Elise** (med et Blik paa Jeanne). Jeg har ikke ganske opgivet Haabet om at omvende hende.

**Euryale**. Jeg ikke heller, og jeg har isinde at siige hende med en Smands Oprigtighed, at man ikke udelukkende kan hellige sig til Dianas og Vestas Dyrtelse — i et Aarhundrede, der er saa oplyst — baade ved Gas — og ved Civilisation — (stifter pludselig Tone) Jeg kommer for at modtage Deres og Frøken Jeanne's Befalinger — jeg reiser til Oceanet.

**Elise**. Nei virkelig?

**Euryale**. Jeg løber, eller rettere sagt, jeg lader „Bucentauren“ løbe af Stabelen!

**Elise**. Naar?

**Euryale**. Iovermorgen. Apropos, Cousine, De er jo fra Brest og vil altsaa kunne



give mig Ubefalingsbreve med til de Søfolt, De har i Deres Beskjendtskab?

**Elise.** Gjerne, men paa det Vilkaar, at De imorgen kommer selv og henter dem inde paa vort Landsted.

**Dalibon.** Ja, og for at sige os Farvel.  
**Elise** (til Euryale). Min Parasol og min Bistæ trænge til at gøres istand, og jeg skal have Parfumerier fra Lubin. Jeg skal give Dem en Viske, saa kan de bestille det idag, og bringe det med imorgen.

**Euryale.** De kan være ganske rolig, det skal blive besørget Altsammen.

**Dalibon** (sagte ibet han holder ham tilbage). Jeg har ogsaa et Grinde til Dig — et hemmeligt og vigtigt Indløb — men jeg kan ikke tale derom, hverken i min Kones — eller i min Søsters Nærværelse.

**Euryale** (ondskabsskudt). See, see, see!

**Dalibon.** Kom igjen — Al. 4 — efter Børsen — og forinden vi tage paa Landet.

**Euryale.** Det er en Aftale! — Og De, Broderen Jeanne, har De ingen Commis-sioner at lade mig besørge?

**Jeanne.** Jo, det er sandt, jeg skulde have nogle bonbons til min lille Neveu fra Boissier eller Goache.

**Euryale** (til Dalibon). Sagde jeg Dig det ikke nok, jeg er et nyttigt Menneske, man kan alreles ikke undvære mig. (Høit). Mine Damer, à revoir! (Syngende)

Lad Baaden sagte glide,

Som fører min Kjærlighed.

(Gaar ud i Baggrunden).

### Femte Scene.

**Dalibon.** Elise. Jeanne.

**Dalibon.** Fortræffelig! Euryale har sine Forretninger — jeg vil gaar til mine — jeg gaar paa Contoiret.

**Jeanne** (sagte til Elise). Din Mand besøgte sig ikke vel imorges.

**Elise** (løser hen til Dalibon). Har Du ikke været vel? har Du været syg? er det virkelig sandt?

**Dalibon.** Na, det var et ubetydeligt Albebefindende — lidt Hovedpine —

**Elise.** Jeg er rei vred paa mig selv, fordi jeg stod saa silde op — det skal aldrig oftere skee.

**Dalibon.** Tak — jeg lider ikke mere — jeg forstikrer Oer —

**Elise.** Er det rigtig sandt?

**Dalibon** (veger paa Jeanne). Hun har cureret mig. (Han løser Elise paa Panden, og gaar ud tilvenstre. Jeanne følger ham).

### Sjette Scene.

**Elise, senere Jeanne.**

(Elise nærmer sig Bordet tilbage, og lægger Haanden paa en Fjeder, som hun er i Begreb med at trykke paa da hun seer Jeanne træde ind, hun standser, taaler paany den Bøge, hun har bragt med sig, og giver sig

til at læse. Jeanne har fulgt alle hendes Bevægelser, og kommer hen til hende).

**Jeanne.** Elise — min søde Elise — generer jeg Dig?

**Elise.** Hvor falder Du paa det? Du, min Søster — min sande Veninde — min eneste Veninde —

**Jeanne.** Ja — men en Veninde fortæller man Alt — man lader hende ikke gjætte.

**Elise** (hurtig). Hvad? — hvad har Du gjættet?

**Jeanne.** Intet, der kan gøre Dig urolig — eller bringe Dig til at rødme! Du er en sød, fortræffelig Kone (Elise trykker hendes Haand). Men, for at gøre en Begyndelse med Pauline i Polyteuchte, som vi læste sammen forleden — der er mange fortræffelige Koner, der ikke elste deres Mænd.

**Elise** (hurtig). Hvad siger Du!

**Jeanne.** Nu, det er jo Noget, man ikke er Herre over! (Med Gøbbet) Hør, min søde Elise, Du skal ikke svare mig, hvis Du ikke har lyst, men tillad mig et Spørgsmaal: Hvorfor lukker Du Dig saa ofte inde — i dette Værelse — hvorfor var Du igaar — og hvorfor var Du endnu for et Dieblis siden saa bevæget?

**Elise.** Det var Intet — det forstikrer jeg Dig.

**Jeanne.** Saa skal jeg sige Dig hvorfor. Da jeg igaar kom herind, stod Du ved dinne lille Pult (gaar over paa hvore Side) som har tilhørt tante Gertrude — Du lukkede en Skuffe hurtigt, og jeg hørte Lyden af en Fjeder, som maa være her — (hun lægger Haanden paa den Fjeder, Elise var i Begreb med at trykke paa).

**Elise.** Jeanne!

**Jeanne.** Jeg fjender denne Fjeder — og til Bevis derpaa — see her, nu er den aabnet (hun har trykket paa Fjederen, og en Skuffe er blevet aabnet ud imod Publikum).

**Elise.** Min Gud, hvor jeg har været uforsigtig!

**Jeanne** (med Bliibed). Vær rolig! Dine Hemmeligheder ere bedre bevarede her (hun vejer paa sit Hjerte) end der (vejer paa Stuffen).

**Elise.** Jeanne! O, see der, læs, læs, jeg beder Dig, for at Du ikke skal faae slette Tanter om mig!

**Jeanne** (bet hun løser Pallen og gennemløber Brevene). Damebreve?

**Elise.** Ja, Damebreve!

**Jeanne.** Alle, den samme Haandskrift?

**Elise.** Ja — alle —

**Jeanne.** Og i dem alle er der kun Tale om en ung Mand — en smuk ung Mand, hendes Broder?

**Elise.** Ja!

**Jeanne.** Den sidste Convolut har sort Segl — og indeholder en Ring og en Haarslok — ubestvivt er det den unge smukke Mand?

**Elise.** Jeg skal fortælle Dig Alt.

**Jeanne.** Nyvel! (Elise luffer Døren til-  
venstre ilaas, Jeanne luffer Døren i Baggrunden, og  
sætter sig derpaa tilvenstre ved Siden af Elise).  
Hav os da høre — sat Mod!

**Elise.** Du har ofte hørt mig omtale  
Amelie Welfort, min Veninde fra Klosteret.

**Jeanne.** Og som bøde for to eller tre  
Aar siden.

**Elise** (med et Suf). Tre Aar! Et Hjerte  
som Gulb — en glødende Sjæl!

**Jeanne.** Og ikke sund Viennebestorstand  
— Nu da —

**Elise.** Nu vel! en Kosskole er det Sted,  
hvor der skrives de fleste Romaner! Enhver  
skrifer sin! — Vor — vi vare fjorten Aar  
gamle — bestod i, vi aldrig vilde forlade hin-  
anden og blive Søstre! for at iærskatte dette,  
havde Amelie en Plan — et Lustkastel —  
den nemlig, at jeg skulde gifte mig med hen-  
des Broder, Henri Welfort, der var Secadet  
og et meget smukt Menneske; vi talte hele  
Ugen om ham, — ja endog saa om Søndagen,  
paa boiisen Dag han i Almindelighed kom  
for at besøge sin Søster.

**Jeanne.** Og hvad sagde han saa til  
Dig?

**Elise.** Han talte meget hjærligt med sin  
Søster — til mig — — sagde han Intet!  
der var altid saa mange upøjerrige Lærer-  
inder tilfiede i Læseverrelset, og de hørte Alt.

**Jeanne.** Og deri gjorde de fuldkom-  
men Ret!

**Elise.** En Søndag — kom han ikke —  
han havde faaet Ordre fra Marineministeren  
til øieblikkelig at begive sig ombord paa et  
Skib, der skulde seile Jorden rundt! det var  
en stor Sorg — — næste Aar bragte en  
endnu større — Amelie og jeg forlode Klostre-  
ret, vi kunde altsaa ikke mere tale om ham  
— om Henri — men vi skreve til hinanden  
— disse Breve ere fra hende — jeg har  
gjæmt dem alle. — Hun skrev mig til — Du  
kan selv læse — at hendes Broder tilbød mig,  
at han kun tænkte paa at udmærke sig, at  
avancere og blive Admiral, for at vende til-  
bage og ægte mig. — Siden den Tid har  
Henris Billede ikke forladt mig! men af, jeg  
mistede Amelie! I hendes sidste Brev — det  
Du nylig læste, sender hun mig, i Forudsæt-  
telsen af sin Død, en Ring og en Haarlok,  
som hun havde faaet af sin Broder — hun  
raaflægger mig, at elske og ægte Henri — for  
altid at tale med ham om hende.

**Jeanne.** Hvilkten Phantasi! Og Din  
Mand, der vil paastaa at Du er kold og  
relig!

**Elise.** Jeg!

**Jeanne.** At Du er usølsom — —

**Elise.** Al, Du havde ikke talt saaledes,  
dersom Du havde været Vidne til min Sorg  
den Dag, da jeg læste i en Avis — at Hr.  
Welfort, en udmærket Søofficer, nylig var  
død i England.

**Jeanne** (aander lettere). Ah! han er død!  
Nu er jeg ikke mere saa bange!

**Elise** (fortornet). Hø! hvilket slet Hjerte!  
hvor det er flugt af Dig!

**Jeanne** (levende). Nei — nei, det stak-  
tels unge Menneske, min Gud, jeg beskæder  
ham — og Dig ogsaa, jeg seer Din For-  
tvivlelse!

**Elise.** Den vil Du aldrig kunne fatte!  
hidtil elskede jeg ham maadeholdent, fornuf-  
tigt —

**Jeanne.** Troer Du?

**Elise.** Fra den Dag, gav jeg mig til  
at begære ham, tilbode ham.

**Jeanne** (hurtigt). Men nu haaber jeg,  
det kun er en Drøm — en Drøm, som hver  
Dag vil bidrage til at udslette?

**Elise.** Ja — naar Intet erindrer mig  
om ham! som imorges for Exempel — denne  
rørende Episode om Franciska di Rimini —  
disse to Elskende, der saa unge, saa smukke,  
med taarefulde Dine, læse en Side fuld af  
Taarer — en Kjærligheds-scene — se op,  
deres Dine mødes — og Bogen falder dem  
ud af Haanden.

**Jeanne.** Men hvad tænker Du paa —

**Elise.** Den Dag, siger Dante, læste de  
ikke mere.

**Jeanne.** Og Egtemanden, der senere  
overrasker dem?

**Elise** (drømmende). Ja, hvad gjør det!

**Jeanne.** Som dræber dem?

**Elise** (som før). De elskede hinanden —  
de havde faaet det udtalt! (reiser sig med Be-  
geistring) og for en saadan Priis —

**Jeanne** (griber hendes Haand). Ulykkelige!  
om man hørte Dig!

**Elise.** Hvad! hvad har jeg sagt.

**Jeanne.** Du har en Mand — en god  
Mand — som elsker Dig — kun Dig — som  
stjænter Dig alle sine Tanker, og Du stjænter  
Dine til en Anden — det er ikke Ret, det  
er stygt af Dig.

**Elise.** Men — men naar denne Anden  
er død!

**Jeanne.** Saa er det dog uret mod  
Din Mand.

**Elise** (boiere og utaalmodig). Men siden  
han er død!

**Jeanne.** Saa meget mere gjør Du  
uret! Dersom han levede, saa vilde hans  
Feit eller hans Latterligheder, thi Enhver har  
sine, de vilde kjæmpe paa vor Side, og bi-  
drage til Din Helbredelse, men død — der  
er Partiernes ikke lige — han bliver Fuld-  
kommenheden selv, Alt famler sig om ham  
som en Glorie, Sorgens Poesi ædelægger  
Egtemanden, der kun er Prosa.

**Elise.** Min kjære Jeanne, jeg sværger  
Dig til, det er ikke Tilfældet.

**Jeanne.** Tante Gertrude, og hun ta-  
lede maaskee af Erfaring, thi man siger, at  
hun ogsaa engang har været meget smuk og  
lidt coquet, har ofte sagt til mig: „Baru,



vogt Dig for Kjærligheden og dens Drømme, i Afstand eller (seer paa Brevene) ved Læsning virker den berusende, men i Virkeligheden er det kun en indbilst Lykke, som man betaler med sin No, sit Rygte og sin hunselige Lykke, ja, meget ofte lærer man endogsaa ved en senere Prøve — det er bestandig Tante Gertrude, der taler — „at Elstere, der var saa dyr, ikke er saameget værd som en Egtemand, der ikke har kostet Dig Noget.“

**Elise.** Men, kjære Jeanne — —

**Jeanne.** See selv, hvilke Farer Du udsætter Dig for af Kjærlighed til en Uddød? Det er altid ved Breve, man udsætter sig for Fare, sagde Tante Gertrude, og dersom et eneste af disse faldt i Din Mands Hænder —

**Elise.** Et Brev fra en Dame — —

**Jeanne.** Disse Breve, denne Ring og denne Haarlok, ere alle tilsammen Beviser for, at Du tidligere har elsket en Anden, og Mændene fordrer altid, at man kun skal have elsket dem alene. De afsty deres Forgængere, ligesom Kongerne have deres Efterfølgere. Endnu imorges — her i dette Værelse — yttrede min Broder, da han i sin blinde Kjærlighed omtalte Dig — „jeg bryder mig ikke om hendes Kulde — naar hun blot skænker mig al den Kjærlighed hun kan skænke — dersom hun aldrig har elsket — og kun vil elske mig!“

**Elise.** Himmel!

**Jeanne.** Dersom han nu blev overbevist om det Mobbatte, saa vilde Du see Mistro, Uro og Skinsøge træde istedetfor Omhed, No og Tilfredshed. Dit Huus, der hidtil var et Paradies, vilde blive Dig et Helvede, Din Mand vilde blive Dig forhadet, Dit Barn blive Dig ligegyldigt.

**Elise.** O, aldrig, aldrig!

**Jeanne.** Begyndelsen er allerede gjort; medens Du læste Dante, gik jeg imorges ind i Din lille Drengs Værelse og tog ham op, — jeg klæbte ham paa — jeg fik hans første Kys — —

**Elise.** Ah!

**Jeanne.** Ja, det har jeg berøvet Dig — see her, kjære Elise, her giver jeg Dig det igjen (hun kysser hende).

**Elise.** Jeanne — min gode Engel, vaag over mig — raad mig hvad jeg skal gøre?

**Jeanne.** Du skal tage energiske Forholdsregler. Naar Saaret er farligt, maa man bristig anvende Staal og Jern (hun tager en Svovlsstik). Vi lidt, vi lidt, det skal snart være gjort!

**Elise.** Hvad gjør Du?

**Jeanne.** Jeg holder Autodafé — afsted med alle disse Papirer.

**Elise.** Som jeg gennemlæser hver Dag!

**Jeanne.** Saameget desto bedre, saa maa Du jo kunne dem udenad.

**Elise.** (Ildensfælsig). O nei — Jeanne — forlang det ikke — det er som —

**Jeanne.** Som om jeg brændte Dig selv!

**Elise.** (ude af sig selv). Ja — —

**Jeanne.** Nu vel, gjør som Malabarnes Guler, viig ikke tilbage for et Offer, som — naar Alt kommer til Alt, slet ikke er saa stort. Hvad er det, der gaar tabt? Phraser som f. Ex. „Man kan bryde de jordiske Baaend, men ikke Sjæleens, Sympathiens, der forener os“. (Hun antænder Brevet ved Lyset og læser det ind i Kaminen). Vi siikke Jib paa Sympathien, see hvor den brænder. — Og denne „Jeg aabner mit Vindue for at skrive Dig til — det er Midnat — og Maanen betroer det gamle Egetræ sin store melankolske Hemmelighed“ (læser Brevet i Jiben). I Kaffelovnen med Maanen og det gamle Egetræ.

**Elise.** Men det er en Phrasé af Cha-teaubriand!

**Jeanne.** Og jeg sælger Dødsdom derover; han er hovedet for den Skole! — Ah! — jeg havde nær glemt denne Haarlok (hun læser den i Jiben).

**Elise.** Ulykkelige! hvad har Du gjort!

**Jeanne.** Brændt den til Aske! hvad denne Ring angaar —

**Elise.** Den kan Du ikke brænde!

**Jeanne.** Nei, desværre.

**Elise.** (vst tage den). Tillad da mig —

**Jeanne.** (holder hende tilbage). At bære den? Huft paa Din Mands Ring, Pladsen er allerede optagen —

**Dalibon.** (udenfor Døren i Baggrunden). Hvad for noget, ere I lukkede inde?

**Elise.** (angst). Det er min Mand!

**Dalibon.** Saa luk dog op!

**Jeanne.** Umuligt!

**Dalibon.** (bestandig udenfor). Og hvorfor ikke?

**Elise.** Fordi — fordi — jeg prøver en Kjøle —

**Dalibon.** Derfor kan jeg da gjerne komme ind!

**Elise.** Vist ikke, min Herre, vent lidt.

**Jeanne.** (som imidlertid har læst alle Brevene i Kaminen). Seer Du, hvorledes man imod sin Villie nødes til at lybe?

**Elise.** Jeg skjælver (til Jeanne) Er der flere?

**Jeanne.** (seer ind i Kaminen). Kun to — som døende kaste det sidste Stin — see her, nu kan Du lukke op!

**Elise.** (synker ned i en Lænestol tilsvenske). Jeg kan ikke mere!

**Jeanne.** (betragter hende med Medlidenhed). Og hun trænger til store Passioner! (Hun kuffer Døren tilsvenske og Døren i Baggrunden op). Der er Ingen — han er bleven kjed af at vente!

**Elise.** Saameget desto bedre! jeg aander atter! jeg vil ogsaa hellere ikke see ham i dette Dieblis (bemærker Dalibon, der kommer tilsvenske i Baggrunden). Nei, der er han! —

## Syvende Scene.

Elise (sidder tilvenstre). Jeanne (staaer ved Siden af hende). Dalibon (træder ind fra Baggrunden).

Dalibon (gnaven). Endelig! det var da en Lykke! (Han gaar hen mod Kammeren, saar bagved Armstagerne, under Ubræt etc.).

Elise (sagte til Jeanne). Hvad mon han vil?

Jeanne. Jeg veed ikke.

Elise (som før). Mon han skulde have fattet Mistanke. (Seer ham standse ved Stuffen) Ah! — Stuffen! —

Jeanne (sagte). Som jeg har glemt at lulle!

Dalibon (betragter den nøie). See, see, den fiendte jeg ikke.

Jeanne (sagte til Elise). Seer Du, hvis vi nu ikke havde ødelagt Brevene.

Elise. Saa vidste han Alt!

Jeanne. Nu er der ingen Fare mere!

Elise. Ligemeget! jeg er dog ikke rolig — han har fattet Mistanke!

Dalibon (seer at have lukket Stuffen og seer sig om tilbage og tilvenstre gaar han hen til Elise og betragter hende i nogen Tid. Elise staaer Vinene forlegent ned). Hvor Du seer daarlig ud!

Elise. Jeg har en stræffelig Hovedpine.

Dalibon. Her lugter brandt! (Jeanne og Elise vikle vrotte Blikke). Hvad er det, I have brandt? — Papiir — maaskee netop det, jeg søger!

Jeanne (reiser sig og gaar utaalmobig hen til ham). Hvad er det da, Du søger efter?

Dalibon. Efter Avisen! (Jeanne leer). Den er ikke i mit Bærelse, og jeg vilde læse den — (til Jeanne) ja, det er da ikke Noget at le af, det er mit Alvor, hvorover leer Du?

Jeanne. Jeg leer — fordi den ligger der i min Pult.

Elise (giver den til Jeanne, som atter rækker den til Dalibon). Ja her er den.

Jeanne. Jeg havde taget den for at læse Fenilletonen.

Dalibon. Der er ingen.

Jeanne. Netop derfor —

Dalibon. Hvad mener Du? netop derfor?

Jeanne. Læste jeg den ikke.

Dalibon. Ah!

Jeanne. Og hvad vil Du med Avisen?

Dalibon (gør Tegnet til hende). Saa ti dog stille! (Udfødes idet han fører hende hen paa høire Side, medens Elise sidder tilvenstre med Hovedet støttet til Haanden og drømmer). Det vedkommer en Præsent, jeg vil giøre min Kone, vort Landstied i Lagny misbhager hende — det er gammeldags og altsor indstrænket — der er heller intet Bærelse til Din Mand (Jeanne gjør en Bevægelse) hvis Du skulde faae ifinde at betænke Dig — der er faagodtsom ingen Have til Stedet. — Nei, jeg har et andet i Kikkerten, en ganske charmant, moderne Villa, med en Schweizherbytte midt i Lysskoven, den skal være til Dig.

Jeanne. Nei virkelig!

Dalibon. Tal blot ikke saa høit!

Jeanne. Men det maa være dødt?

Dalibon. Jeg har iaar lagt 60,000 Fræsk. tilside, som jeg har bestemt til Fornøielse, og min Fornøielse er — at være behagelig for min Kone!

Jeanne (med et Blik paa Elise). O Broder! hvor Du er god!

Dalibon (muntert). Men da min Kjærlighed ikke udelukker en fornøielig Sparommelighed, vilde jeg gjerne sælge det gamle Landstied, før jeg kjøbte et nyt.

Jeanne. Det er meget fornøieligt.

Dalibon. Jeg har derfor givet Ordre til min Notar, at sætte det til Auction, og denne Auction avverteres i alle Aviser, og jeg vilde nu see, om det staaer indrykket i vor Avis (løber Avisen igjennem). Ah! der staaer det med store Bogstaver. (Læser.) „Et smukt Landstied er tilsalgs, det ligger i Lagny, Stor-Gaarden Nr. 9“; det er godt, det falder i Vinene.

Elise (afstødes). Hvad mon det er, De hvisser om?

Dalibon. Men for Alting, ikke et Ord til Elise — det er endnu ikke afgjort, der er saa mange Formaliteter at iagttage.

Jeanne. Du kan være ganske rolig. (Hun gaar hen til Elise, Dalibon sætter sig i Vænsken til hende, og udfolder Avisen).

Elise (sagte til Jeanne). Hvad er det? Hvad er der paa færde?

Jeanne. Vær blot rolig — jeg skal nok fortælle Dig det.

Dalibon (læser). „Blandinger“ — „Surylissen“ — nei Tak! Endnu en Ulfke med Crinolinier — en Dame er brandt, — to Damer — en heel Ildbrand af Damer — hm, det omvender dem dog ikke. — „En udmærket Søofficer, som længe har været fraværende, og hvis Død endog saa tidligere har været anmeldt i dette Blad, Hr. Henri Mel-sfort, er for ganske nylig atter traadt ind i Marinens Tjeneste“.

Elise (med et kvalt Strig). Ah!

Dalibon. Nu kommer hun til sig selv. Du befinder Dig bedre, ikke sandt? Ikke des-stomindere er det ikke naturligt. Jeg løber ind til vor Nabo, Lægen, naar jeg gaar ad den lille Trappe, er jeg strax ved hans Kabinet, jeg bringer ham med tilbage. (til Jeanne). Gaa ikke fra hende. (Han løber ud tilvenstre).

## Ottende Scene.

Elise. Jeanne.

Jeanne. Elise, Elise! Kom dog til Dig selv!

Elise (kommer lidt efter lidt til sig selv). Jeanne!

Jeanne. Nu maa Du ikke besvime, huff paa, Du har en Mand! — en Mand, hvis Sindero og Væge er i Din Væretægt.

Elise (glad). Han lever — hører Du — han lever!



**Jeanne.** Men ikke for Dig — som hverken bør kjende ham eller vise ham Intereſe.

**Elise.** Jeg lover det — men naar Du vidſte hviſket Indtryk denne uventede Efterretning gjorde paa mig.

**Jeanne.** Tie! Tie!

**Elise.** Vær rolig — det er mig nok at vide, han lever — Jeg lover Dig, aldrig at ſee ham — eller ſøge at gjenſee ham.

**Jeanne.** Det er godt! jeg ſkal desuden paſſe paa Dig. (ſagte til Elſe). Gervaiſe!

### Niende Scene.

De Forrige. Gervaiſe (træder ind fra Baggrunden).

**Jeanne** (til Gervaiſe). Hvad vil Du?

**Gervaiſe.** Frøken, her er en ung Herre, ſom pønſter at tale med Fruen.

**Jeanne.** Fruen er ikke vel, desuden veed Du — at her ikke tages imod om Formiddagen.

**Gervaiſe.** Det ſagde jeg ogſaa — Frøkenen kjender min Samvittighedsfuldhed og min Tjenſtiver, men det lod til at være den unge Herre meget magtpaaliggende. „Jeg maa tale med hende — ſiekliftelig — det er aldeles nødvendigt.“ Forreſien, ſaa er det et kjønt ungt Menneſke. Det er for tilbøj, ſvarede jeg, Fruen er hos ſin Svigerinde.

**Jeanne.** Det er godt! —

**Gervaiſe.** Derpaa gav han mig ſit Kort til Damerne, og ſagde han vilde komme igjen ſiden — Kortet — det kunde jeg da ikke lade være at tage imod — vel?

**Elise** (ræſter utaalmodig Haanden ud efter Kortet). Det er godt.

**Gervaiſe** (giver hende Kortet). Her er det.

**Elise** (ſeer paa Kortet). O Himmell! (løber i voldſom Sindsbetagelse hen til Jeanne). See! ſee!

**Jeanne** (læſer). Henri Melfort!

**Elise** (ſagte). Han er i Paris!

**Jeanne** (ſagte og hurtig). Vigemaget! gaa nu ikke hen og ſaae ondt i Kammerjomfruens Nærværelſe!

**Gervaiſe.** Gud, hvor Fruen er bleg! hun befinder ſig ikke vel, og jeg har hverken hendes Flacon eller vinaigre de toilette ved Haanden.

**Jeanne** (medens Gervaiſe vender op og ned paa Alt i Bortſkuffen tilvenſtre). For Alting ikke i hendes Nærværelſe, hun gjør en heel Hiſtorie ud af det. — (til Gervaiſe.) Lad det kun være, Gervaiſe, lad det være — min Svigerinde befinder ſig ſuldkommen vel.

**Elise.** Ja, ſuldkommen.

**Jeanne.** Vi reiſe bort. Gik til denne Herre, hvis han kommer igjen, at vi beklage, han er gaaet forgyæves — men at vi idag tage paa Landet — og agte at blive derude hele Ugen.

**Gervaiſe.** Ja, det ſkal jeg (med en vigtig Mine) og — at han alſaa maa vente til næſte Uge?

**Jeanne.** Nei, viſt ikke! det er Sommer nu, fra idag af tage vi ikke mod Nogen — det er mig, ſom har ſagt det, glem ikke det.

**Gervaiſe.** Frøkenen kjender mig, og kan være rolig, jeg ſkal trolig efterkomme Deres Befaling.

**Jeanne.** Det er godt, lad os være ene.

**Gervaiſe** (idet hun gaaer). Ja naar Frøkenen ikke vil benytte min Tjenefte.

(Hun gaaer ud i Baggrunden).

### Tiende Scene.

Elise, Jeanne, Dalibon kommer ind med Euryale ſom bærer flere Paſſer.

**Euryale.** Her Poſter, Fætter, ſaa ſee til De kan fatte Dem — det betyder maafſkee ikke noget.

**Dalibon** (gaaer urolig hen til Elſe). Nu vel — nu vel, hvordan gaaer det?

**Jeanne.** Det var ikke andet end Hovedpine, men ſom gaaer over.

**Dalibon.** Saameget beſkedre — thi den Jandens Doctor var ikke til at finde, han var ikke hjemme — han var nemlig bleven kaldet til nogle Patienter i Nabolaget. Jeg har været to Steder.

**Jeanne.** Staffels Broder!

**Dalibon.** Men han var allerede tagen bort igjen; idet jeg ganſke forpuſtet kommer tilbage, møder jeg Euryale herudensfor, der ſamvittighedsfuldt og med ſtor Intelligents har udrettet de vigtige Commiſſioner, I havde paalaagt ham.

**Euryale.** Og ſom jeg kommer at aflægge Regnuſtab for. (til Jeanne) Her er de bonbons, De har beſalet. (til Elſe) Her er Kaſten med Parfumerierne, tilligemed Viſten og Paraſolen, nundværilige Requiſiter paa Landet.

**Dalibon.** Ja, men nu blive vi i Paris for det Førſte.

**Jeanne.** Viſt ikke.

**Dalibon.** Min Kone er ſyg og lidende.

**Jeanne.** Hun befinder ſig nu igjen ſuldkommen vel.

**Dalibon.** Men den Hovedpine kunde komme igjen.

**Jeanne.** Landluſten vil derfor være ganſke nødvendig for hende — og iſeendſor at opſætte vor Reiſe til laſten, ville vi tage bort ſtrar.

**Dalibon.** Men ſæt at der kommer et nyt Anſald?

**Jeanne.** Saa have vi jo en Læge i Laguy, ſom kan opveie hele det mediciniſke Facultet. (til Elſe) Giv mig nu Din Arm. (til Dalibon) Om et Qvarteer ere vi kledte om og have beſørget vor Indpakning, og ſaa ſige vi Farvel.

**Dalibon.** Farvel? — jeg reiſer med!

**Jeanne.** Men Børnen?

**Dalibon.** Den lader jeg ſkjøtte ſig ſelv.

**Jeanne.** Og den vigtige Forretning, Du talte om igaar?

**Dalibon.** Jeg har ingen vigtigere Forretning end min Kone — og hendes Sundhed! det er min Stat — min Lykke — Alt Andet er mig Inter.

**Jeanne** (sagte til Elise). Hører Du?

**Elise.** Ja, lad os reise.

**Jeanne.** Vi tage min lille Neveu med.

**Dalibon.** Ja! hele Familien! vi tage med Vane-Toget Nr. 2 — det gaaer lige dertil.

**Jeanne.** Og Din Vogn kjører os til Jernbanen. — Vi vilse give Befaling til at spænde for. — Lad os blot vide, naar Alt er færdigt. (De gaar.)

### Ellevte Scene.

**Dalibon.** **Euryale.**

**Dalibon** (trækker et Pavil op afommen). Lad os nu skynde os — medens de ere borte — see her, Fætter, jeg har fuldkommen Tilid — for det første til Din Smag, og dernæst til Din Iver, og til Din Hurtighed, jeg giver Dig Resten af Dagen til at gjøre Indkjøb af de Ting, Du vil finde opstrevet paa denne Liste.

**Euryale** (læser). „Et Smykke af Diamanter, bestaaende af Halsbaand, Brosche og Armbaand“ (afbryder sig selv). Hvad mon det skal betyde? (læser) „til en Værdi af 10,000 Francs“. (Standser) Hvad for noget, Fætter, indlader Du Dig paa fremmede Subsidier — og til hvem?

**Dalibon.** Ja, det er Hemmeligheden! (gnider sine Hænder) Læs videre.

**Euryale** (læser). „Kniplinger og ægte Shawler til en Værdi af 5—6000 Francs — dernæst en Gebertræs eller Rosentræs Kuffert fra Tahan til Brudekjuro“. Hvad for noget, har Du isinde at gifte Dig, Du, Dalibon, min Fætter — og det i Din Kones levende Live.

**Dalibon.** Saa ti dog stille!

**Euryale.** Du hylder Polygamiet! Du er Mormon!

**Dalibon.** Stille, siger jeg Dig!

**Euryale.** Jeg veed uof, at der i Paris er Husholdninger, hvor det er antaget, men man lader det dog ikke lyse fra Prædikestolen.

**Dalibon.** Du veed ikke, at det imorgen er den 15de Mai, min Bryllupsdag. Da man aldrig giver sin Kone en Brudekjuro uden den første Dag, følger deraf, at den er forbrugt ved Aarets Slutning, ja undertiden gjælder det samme om Kjærligheden. Saalænge mine Speculationer lykkes — og iaar ere de lykkedes over al Forventning — skal min Bryllupsdag fejres ved en eller anden Overraskelse, som, ibet den erindrer om den svundne Lykke, forynger den nærværende og betrygger Fremtiden.

**Euryale.** Jeg er slum af Forundring!

**Dalibon.** Du havde maaskee foretrukket en Elskerinde?

**Euryale** (naivt). For Pokker, det salder da af sig selv.

**Dalibon** (med Ømhed). Nu vel, min Elskerinde, det er min Kone! Jeg vil, at hun imorgen ude paa Landet skal finde Alt dette i vort Sovestue — og jeg stoler derfor paa Dig.

**Euryale.** Du kan være ganske rolig.

### Tolvte Scene.

**Gervaise** kommer ind fra Baggrunden. **Dalibon.** **Euryale.**

**Gervaise.** Der er spændt for, naar Herren besaler.

**Dalibon.** Jeg er færdig! jeg gaaer ind til min Kone.

**Euryale.** Og jeg gaaer med for at følge Eder tilvogns.

**Dalibon.** Og for at omfavne Damerne.

**Euryale.** Naturligvis! Og imorgen, Søndag — med det første Tog — —  
(De gaar begge ud tilhøre.)

### Trettende Scene.

**Gervaise** (seer efter dem) senere Senti Melfort.

**Gervaise.** See saa, nu reise de Allesammen, baade Mand og Kone, Søster og Barn — altid ere de sammen — aldrig have de Hemmeligheder for hverandre — ingen Fortrolighed til Tjenestefolkene — jeg vænner mig aldrig til saadant et Huus, jeg siger op. (Det hun vil gaar, seer hun Henri Melfort, der træder ind fra Baggrunden, i simpel Lieutenantsuniform.)

### Fjortende Scene.

**Gervaise.** **Melfort.**

**Gervaise.** Ah! der er det unge Menneſte fra før! (betragter ham) Et Dieblisk blikke jeg mig ind, at der fra denne Side var noget Haab.

**Melfort.** Er Fruen hjemme?

**Gervaise.** Nei, min Herre!

**Melfort.** Har De ikke afleveret mit Kort?

**Gervaise.** Jo, min Herre — og Fruen har bedt mig sige Dem, at det gjør hende ondt, meget ondt, men hun var nødt til at tage paa Landet.

**Melfort.** Er det langt borte?

**Gervaise.** Syv Mile herfra i Vagny — det er min Fødsel, Storgade Nr. 9, nærvæd Broen, der er et mageløs vndigt Landskab, hun bliver derude hele næste Uge.

**Melfort.** Det er godt! saa kommer jeg igjen om otte Dage.

**Gervaise.** Ja, det staaer Herren frit for, men jeg vil dog raade Dem til at lade det være.



**Melfort.** Og hvorfor det?

**Gervaise.** Ja, seer De, min Herre, De interesserer mig.

**Melfort.** De er altfor god, Zomfru.

**Gervaise.** Det er nu Sommer — vi tage ikke mere imod, og allermindest imod unge Herrer, det har Frøken Jeanne sagt, der betroer mig Alt.

**Melfort** (affbes). Det bliver da umuligt at faae hende at see. (hoit) Men Hr. Dalsibon idetmindste?

**Gervaise.** Han er heller ikke hjemme!

**Melfort.** Det er rigtigt, det er Værstid, saa vil jeg vente til han kommer hjem. (Han tager en Stol, sætter sig ved Bordet tilhøire og gjenemløber Avisen).

**Gervaise.** De tager feil, min Herre — Herren kommer ikke hjem, han er rejst med Damerne til Lagny.

**Melfort** (med Vinene sætende paa Avisen). Til Lagny?

**Gervaise.** Ja, min Herre!

**Melfort.** Storgaden?

**Gervaise.** Ja min Herre!

**Melfort.** Nr. 9?

**Gervaise.** Ja, min Herre!

**Melfort** (læsende Avisen). Ah!

**Gervaise.** Hvad behager?

**Melfort.** Det er det! (læser) „Et Landssteds tilfald, man henvende sig paa Stedet.“ Det er noget for mig! (reiser sig) Jeg takker Dem, Zomfru, for alle de Oplysninger, De har givet mig.

**Gervaise.** Men jeg har jo slet ikke sagt Dem noget!

**Melfort** (affbes). Imorgen, Søndag, tager jeg derud! (hoit) Tak, Zomfru, Tak! (Han gaar hastig ud i Baggrunden).

**Gervaise** (seer efter ham). Vigemaget — her stikker Noget under. (efter at have betænkt sig et Øieblik) Jeg vil dog vente med at sige op! (hun gaar ud i Baggrunden.)

## Anden Act.

forgaarer Dagen efter — Søndag i Lagny, paa Dalibons Landssteds.

En elegant Salon: i Baggrunden en Kamin med et Speil over, paa hver Side af Kaminen en Dør, der fører ud i Haven, Døre paa Siderne. I Midten et Bord med Skrivematerialier, tilvænsire et Arbeidsbord — tilhøire nærvæ Døren to Lænestole.

### Første Scene.

Elise og Jeanne, landlig klædt, komme ind fra Baggrunden.

**Jeanne.** O, hvilken yndigt Veir! hvor dette lille Hus seer venligt ud i Solstinet!

**Elise.** Na ja, men indvendigt er det ubeboemt, og Værelserne ere altfor smaa.

**Jeanne.** Ja, hvad gjør det? naar man

blot kan huse sine Venner! Denne Landluft beruser mig — og Haven straalre af Grønt og Blomster!

**Elise.** Na, det er jo en reen Præstegaardshave — den er jo ganske afftellig!

**Jeanne.** Hvor kan Du sige det? alle Haver ere deilige i Mai Maaned, og jeg kunde meddele Dig, men under Tanshedens Løfte, et nyt Beviis paa Din Mands Kjærlighed.

**Elise.** O Gud! jeg tvivler slet ikke derom!

**Jeanne.** Han har isinde at sælge dette Landssteds, for at kunne forære Dig et, der er endnu smukkere — men om han saa kjøbte et Slot — vilde Du i dette Øieblik — finde det afftelligt og kjedsommeligt.

**Elise.** Hvilken Idee!

**Jeanne.** Det er forgjæves, at Syrenerne blomstre for Dig, forgjæves, at Fuglene hilse Dig med deres skønne Sang, Du seer Intet — hører Intet — kun een Tante beskæftiger Dig — og den største Ulykke ved den Slags Tanker er det, at den gjør os tilfreds med Alt, idet den lader os drømme en indbildt Lykke og gjør os ufølsom for de virkelige Goder, vi ere i Besiddelse af.

**Elise** (sorgmodig). Det er sandt!

**Jeanne.** Men jeg har det Haab, at disse mørke Skyer snart vilde forsvinde, at Dit Sind atter vil blive lyst; Du vil da komme til at gjøre den Opdagelse, at Du er i Besiddelse af Ungdom, Skjønhed, en god Mand, et yndigt Barn! Du vil da atter finde Landet smukt, Solen smilende, Syrenerne henvende — og Du vil da omsider tilstaa, at Du er den lykkeligste Kone af Verden.

**Elise.** Det er muligt — men indtil da — lider jeg meget.

**Jeanne.** Fordi Du finder Behag i at lide! fordi det er Din eneste Glæde at drømme derom. Drøm ikke! handl! det er ved Handling, Bevægelse, Virksomhed at man forjager onde Drømme! de tre Doorteer Du har tilbragt med at sukke, har jeg anvendt til at inspicere Høns-Gaarden, Melkestuen og hele Huset fra øverst til nedst. — Jeg har uddelt mine Befalinger til alle Folkene, og jeg har givet min lille Neveu Smæt, fordi han var uartig — det adspredt. Kom nu og gaa ud med mig! lad os gaa hen i Landsbystolen og besøge vore fattige Smaaabørn — men først og fremmest maae vi hen til Høylet, som din Mand har stiftet — hoormange Familier velsigne ham ikke — man vil tale til Dig om ham.

**Elise.** Ja — imorgen — ikke idag.

**Jeanne.** Nu vel da, Du er syg, jeg har Mellemidlenhed med Dig og vil sikaane Dig — jeg vil da gaa alene, men imorgen slipper Du ikke for at gaa med; — idag har Du Fremmede til Middag — det maa Du om,

gjør Dine Arrangements — jeg blander mig ikke deri — jeg er fri idag, det er Søndag. (Hun glør nogle Strik for at gaae).

**Elise.** Hør mig — der er endnu en anden Lidelser, som jeg ikke har talt til Dig om — baade iafstes og hele denne Morgenstund er det forekommet mig, som om min Mand grublede over Noget.

**Jeanne.** Hvem veed, maaskee har Dine Drømmerier bragt ham paa Tanker, som ellers ikke vilde opstaa hos ham — det maa Du vogte Dig for.

**Elise.** Ja — jeg skal vaage over mig selv.

**Jeanne.** Eller jeg vil snarere tro at han Intet ahner — men det er Begynnelsen af Din Straf, at Du formoder en Mistænksomhed hos ham, som han kunde have Aarsag til at nære — søg at sjerne denne ugrundede Frygt, der er istand til at føde en virkelig, Du maa have Tillid til Dig selv, saa kommer Din Maunds Tillid med det samme. Farvel lille Søster!

(hun gaaer ud i Baggrunden).

### Anden Scene.

**Elise.**

**Elise.** Det nytter ikke hvad hun siger — det er tydeligt, at han er urolig — der er Noget, der piner ham — han gaaer — han kommer — han er to Gange gaaet ind i mit Sovestue — den ene Gang i min Fraværelse — han syntes forlegen, da jeg overraskede ham, han aabnede ganske sikkert mit Skab — mon han søgte efter Noget? mon han skulde nære nogen Mistanke? Han har ikke sagt noget — men det er ganske vist, at jeg aldrig har seet ham saaledes. — Der er han — han taler med Euryale.

### Tredie Scene.

**Elise. Dalibon. Euryale.**

**Dalibon** (taler sagte med Euryale). Naa, er Du endelig der — det varede da en Evighed.

**Euryale.** Saa hør mig, man maa da have Tid.

**Dalibon** (bald sagte). Stille! der er min Kone! (hoist) Du tog altsaa ikke med det første Tog?

**Euryale.** Nei, det gaaer altfor tidlig, jeg havde saa Meget at udrette.

**Elise.** Vi ventede Dem til Frokost.

**Dalibon.** Men Du havde vel saamange Commissioner?

**Euryale** (smilende). Som jeg smigrer mig med — at have stilt mig ganske godt ved.

**Dalibon** (sagte til Dalibon). Virkelig?

**Euryale** (sagte til Dalibon). Kurven bliver sendt fra Paris med Toget N. 4 — det er Aftalen — N. 5 vil den være her paa Vane-gaarden, hvor jeg afhenter den før Bordet —

Sagerne komme hertil, som min Bagage — det er ganske sundt udsundt — hvad?

**Dalibon.** Stille, hun seer paa os.

**Euryale** (vender sig om til Elise). Har De tænkt paa mine Anbefalingsbreve til Brest, kjære Cousine?

**Elise.** Jeg har skrevet dem imorges.

**Euryale.** Og naar faaer jeg dem?

**Elise.** Jæsten — naar De vil.

**Dalibon** (munter). Harde Du morsomt Reiseselskab, Fætter?

**Euryale.** Det har man altid paa Ost-Banen. For det første smukke Damer! blandt Andre en ung Enke, der reiste til Nancy for at gifte sig igjen. — Saa var der to rige Kjøbmænd, den ene fabrikkerer Møllesteen, den anden Champagne. — Alt det sit jeg at vide paa den første Station — for i Coupeerne snakker man sammen om sine Ferretinger, man fortæller sit Levneteløb — da jeg meddeelte en af de øvrige Reisende at jeg skulde til Vagny og besøge Grosfæder Dalibon — er der et ungt Menneske, der sad i et Hjørne af Coupeen, og som hidtil ikke havde sagt et Ord — et ungt Menneske af et alvorligt og kolbt Udseende — en Søofficer i Uniform! — Marinen! det er noget for mig, det er min Genre! — Naa da, — dette unge Menneske udbryder — nei — han udbød ikke — men han gjorde en Bevægelse, som jeg vil oversætte med „Ah“ eller „Aa“, en Bevægelse der udtrykker Forundring — eller Beundring, det kan jeg ikke saa lige sige, thi uden at give nogen Fortsættelse — som vi naturligtvis ventede, kaldt han tilbage i sin forrige Tanskelighed! Ja, det er Altsammen endnu ikke noget, men da jeg siger ud ved Vagny — seer jeg ham ogsaa stige ud, det var nu ikke saa forunderligt, men da jeg gaaer op ad Storgaden, gaaer han ogsaa op ad Storgaden, og da jeg standser ved Nr. 9, standser han lige bagefter mig, jeg ringer paa, han bliver staaende, og da din Portner lukker mig op, seer jeg ham staa fordybet i at betragte Husets Facade — og det er jo nok et meget fint Hus, men det pleier dog ikke at sætte Reisende i Extase. Ja se, der har Du nu min Historie!

**Dalibon.** Ja, den er jo meget morsom, men — siig mig nu — —

### Fjerde Scene.

**De forrige. Gervaise.**

**Gervaise.** Nei, hvilken forunderlig Historie!

**Dalibon.** Er der noget Nyt?

**Gervaise.** Tænk Dem, Herre, da jeg nylig gik forbi Portnerens, hører jeg Nogen udenfor, der forlanger at see Huset, men det forunderligste er — at jeg strax efter gienfjender det kjænde unge Menneske — som igaar i Paris — —



**Elise** (affides forstræffet). Han er fulgt efter os!

**Gervaise**. Spurgte efter Fruen — De huster jo nok, Frue?

**Elise** (forvirret). Ja — jeg synes nok at det var — —

**Gervaise**. En Søofficer!

**Euryale**. Det er min Fyr!

**Gervaise** (til Euryale). Deres? (til Elise) Han, som afleverede Kortet til Fruen — og som kom igjen efter at De var reist — ja — han kom igjen og spurgte efter Damerne — ogsaa efter Herren — ogsaa — —

**Dalibon** (utaalmobig). Ja, det er jo ganske naturligt — Du gjør ogsaa strax en Historie af Alt muligt — jeg har igaar averteret i Avisen, at jeg vil sælge dette Sted, der mishager min Kone — og nu kommer der en Liebhaber.

**Elise** (affides glad). Der er ingen Fare.

**Gervaise**. Ah! saa det er Grunden?

**Dalibon**. Denne Herre kommer for at see paa Eiendommen, Haven, Jorderne —

**Gervaise**. Nei, vist ikke, Herre.

**Dalibon**. Hvorledes? kommer han ikke dertil?

**Gervaise**. Han gik strax ind i den store Allee — jeg fulgte langsom bagester — der kastede han sig paa en Bænk — og har ikke siden rørt sig af Stedet — han er der endnu. — De kan see ham herfra, han støtter Hovedet til Haanden, som En der — En, der tænker paa Noget — og saa er han — i en Sindsbevægelse! —

**Euryale**. Ja, det er vist, at en Liebhaber pleier at see mere rolig og soldblodig ud.

**Dalibon**. Nu vel, hvad Slutning gjør Du deraf?

**Gervaise** (bestemt). At han ikke kommer for at købe — han er mig mistænkelig.

**Euryale**. Mig ogsaa! Gervaise har Ret.

**Elise** (affides). Jeg døer! — og Jeanne, der er gaaet ud —

**Gervaise**. Der er saa Mange, der snige sig ind i et Hus i flette Hensigter, og den Hengivenhed jeg har for mit Herskab —

**Dalibon**. Nu da?

**Euryale** (sagte til Dalibon). Der er han — vi faae nu at see.

**Elise** (affides). Det er ude med mig! —

### Femte Scene.

**Elise** stotende sig til Bordet tilhøire, **Euryale**, **Dalibon**, **Gervaise**. Melfort træder ind fra Baggrunden.

**Melfort** (tilser Elise arbejdigt, Elise gjen-gjælder hans Blik forvirret og uten at faae Ordene, derbaa blikker han Dalibon).

**Dalibon**. Min Herre! man har sagt mig, De ønsker at købe mit Hus?

**Melfort**. Ja, min Herre! — forudsat vi blive enige om Kjøbesummen!

**Euryale**. Er det ikke Dem, min Herre,

jeg havde den Ære at være i Coupee med paa det sidste Banetog.

**Melfort**. Jo, min Herre!

**Euryale**. Og De ønsker at see Keiligheben?

**Melfort**. Den er mig ubekjendt!

**Dalibon**. Det er i sin Orden.

**Euryale**. Men Haven, — hvad siger De om den?

**Melfort** (lægger ikke Mærke til hvad han bliver spurgt om, men seer sig forlegen om). Haven — den er meget flyggesuld — meget smuk — meget —

**Euryale**. Smukt anlagt — ikke sandt? Hvad synes De om den lille chineisiske Bro?

**Melfort**. Den er bristig kastet — meget malerisk!

**Gervaise** (affides). Der er ingen Bro! —

**Euryale**. Og Schweitzerlysthuset?

**Gervaise** (affides). Det er der heller ikke noget af.

**Euryale**. Synes De ikke om Lyshuset?

**Melfort**. Jo — det er en fortrinlig Esterligning.

**Euryale**. Ja ikke sandt, man skulde tro, man var midt i Schweiz!

**Elise** (affides). Han styrter os i Ulykke!

**Euryale**. Nu vel, min Herre, jeg antager at min Fætter Dalibon er af samme Mening som jeg, naar jeg vtrrer nogen Tvivl om, at De virkelig er Kjøber til Stedet?

**Melfort**. Hvad vil De sige dermed?

**Euryale**. At her hverken findes nogen chineisisk Bro, saalidt som noget Schweitzerlysthus.

**Melfort** (affides). An, for Handen!

**Euryale**. Og at De hverken kommer for at see det —

**Dalibon**. Eller for at købe det.

**Melfort**. Min Herre, jeg tilstaaer De har Ret.

**Dalibon**. Min Herre, hvad staffer os da Æren af Deres Besøg?

**Melfort** (seer sig forlegen om). Min Herre — det er — det er —

**Elise** (affides). Hvad mon han vil sige? hvad mon han vil finde paa?

**Melfort** (til Dalibon). Jeg ønsker at sige det til Dem — til Dem alene.

**Dalibon**. Saa lader os være ene, mine Venner.

**Euryale** (sagte til Dalibon). Men troer Du ogsaa det er forsigtigt?

**Dalibon** (utaalmobig). Dum Snak! (hoit) Lad os være ene, siger jeg Dig.

**Elise** (affides). Hvordan mon han vil slippe fra det? (til Dalibon, der betragter vende utaalmobig). Jeg gaaer, min Ven, jeg gaaer. (Hun gaaer ud med Euryale tilhøire).

**Gervaise** (affides). Der er bestemt Noget paa Færde. (Hun gaaer ud tilvenstre).

## Sjette Scene.

Dalibon. Melfort.

**Melfort** (til hvem Dalibon var gjort Tegn at sætte sig). Min Herre, jeg maa begynde med at gjøre Undskyldning for den Maade, hvorpaa jeg introducerer mig. Det var mig igaar umuligt enten at faae Damerne eller Dem itale, man sagde mig, De tog paa Landet, og vilde blive der en heel Uge — og da jeg kun har Permission i to Dage —

**Dalibon**. Undskyld min Herre, men hvem har jeg den Være at tale med?

**Melfort**. Henri Melfort, Marine-Officer.

**Dalibon**. Hvis Død har staaet anmeldt i de engelske Aviser?

**Melfort**. Aviserne have taget feil, baade af Person og af Grad — Den, vi have mistet, var en høitstaaende Officer, min nærmeste Slægting, Henri Melfort.

**Dalibon**. Contra-Admiralen?

**Melfort**. Ganske rigtig! Som Guds fader har han skjænket mig sit Navn —

**Dalibon**. Hvad for noget? De er Næven af Contra-Admiralen? saa har De større Ret, end De formoder, til denne Eiendom. Min Herre, De befinder Dem her i Deres eget Hus!

**Melfort** (smitende). Hvad vil De sige dermed?

**Dalibon**. Jeg vil sige, at hvis Deres Dødsel ikke havde været, saa vilde jeg høvten have været Eier af dette Hus, eller af noget som helst andet i Verden.

**Melfort**. Og hvorledes er det da gaaet til?

**Dalibon**. Hvorledes det er gaaet til? Naar en stakkels ung Mand begynder sin Carriere, kastes han let overende af den første Storm og han fuldfører. Ingen rækker da den Skibbrudne en hjælpsom Haand. Min Fremtids Lykke stod paa Spil, saafremt jeg ikke formaaede at skaffe 20,000 Francs tilveie. Deres Dødsel var den eneste, som havde Tillid til min Redelighed — min Intelligents — han var dristig — ædelmodig nok til at laane mig de 20,000 Francs, der frelst mig, og som jeg allerede det første Aar saae mig istand til at betale ham tilbage; men derfor ere vi dog ikke qvit, og jeg har altid betragtet mig som hans eller hans Families Skyldner, om jeg nogensinde skulde træffe Nogen af dem. Jeg har altsaa fuldkommen Ret, naar jeg rækker Dem Haanden og siger: „Min Herre, De er her i Deres Hjem.“

**Melfort**. Jeg vedt ikke hvorledes jeg tilfulde skal paaskjønne en saadan Modtagelse —

**Dalibon**. Ved at tale oprigtigt med mig. — Unge Menneffer, ja endog Sø-mænd befinder sig undertiden i en Stilling — lig min egen — jeg vil ingen Omsvøb gjøre — jeg er riig — og det kommer kun an paa Dem om mit Hjerte skal føle en Tilfreds-

stillelse, som jeg vil være Dem erkjendtlig for hele mit Liv.

**Melfort** (artber hans Haand med Varme). Ah! De er en brav Mand. Tak min Herre! Tak — jeg behøver Intet, min Dødsel har efterladt mig hele sin Formue.

**Dalibon**. Det gjør mig ondt!

**Melfort**. En betydelig Formue for en ung Mand — omtrent 40 til 50,000 Livres i Rente.

**Dalibon**. Saa er der jo slet ingen Udsigt for mig —

**Melfort**. De kan gjøre langt mere for mig.

**Dalibon**. Nu vel, saa tal — tal dog!

**Melfort**. De tillader mig altsaa at fortælle Dem Alt?

**Dalibon**. Som til en Ven — en Broder!

**Melfort**. Nu vel, min Herre! — Min Søster og jeg vare endnu begge Børn, da vore Forældre døde, og min Dødsel maatte altsaa sørge for os. Han satte min Søster i et Kloster, det samme hvori Deres Kone er opdraget; hvad mig angik, da var min Carriere snart bestemt, han gjorde mig til Sømand. I Brest blev jeg sat ombord i Cadetskipet, og da jeg atter forlod det som Lieutenant, gjorde jeg tre Farter, den sidste med Fregatten Erigone under min Dødsels Commando; det var en Rejse omkring Jorden, der varede i fire Aar. I min Fraværelse udbrød der en Revolution. Min Dødsel, der styldte sin Monark Alt, fulgte ham i Landsflygtighed, og jeg — skjøndt jeg forspilte min Carriere, kunde jeg dog ikke undlade at dele min Belgijersers Stjæbne. Jeg opholdt mig altsaa i England tilligemed ham, da — men tilgiv alle disse Omstændigheder —

**Dalibon**. Jeg skjænker Dem ikke en eneste! Den sande Ven er Den, der forstaaer at høre paa os.

**Melfort**. Min Søster, der var bleven i Frankrig i Nærheden af Arras, blev farlig syg, og ønskede at see mig. Efter Modtagelsen af hendes Brev, reiste jeg Dag og Nat, det var forgjæves — da jeg ankom, var det for sent. Først da erindrede jeg, at jeg i min Zver for at komme afsted, høvten havde søgt Permission eller søget for Pas. Jeg skyndte mig altsaa at forlade Frankrig, og under det første det bedste Navn, Grosfæder Denneberg, begav jeg mig til Belgien i den Hensigt at gaae ombord i Dødsen. For at naae Zern-banen, der fører directe dertil, tog jeg Plads i en Diligence, hvor der isorveien allerede befandt sig 4 Damer og en Herre, der var Jættelag. Blandt Damerne var der en elstværbig gammel Dame, jeg meget underholdt mig med; de Andre vare unge, dog tiltrak kun den mig min Opmærksomhed ved sin fortrulende Ynde. Maalet for deres Rejse var Slottet d'Amecourt i Nærheden af Lille.

**Dalibon**. Og Slottet tilhørte min



gamle Tante Gertrude d'Annecourt, der tilbød min Søster, og som høert Aar tog hende en Maanedes Tid med sig til sine Godser.

**Melfort.** Ganste rigtig.

**Dalibon.** Sa nu veed jeg god Bæst — bliv ved, jeg beder Dem.

**Melfort.** Diligencen var en gammel Kasse, Hestene flette, Rudsken fuld, hvorover Damerne vare meget ængstelige, saa Doctoren og jeg søgte at berolige dem saa godt vi kunde. Ifødenfor at tjøre midt ad Veien, fjører Rudsken langsmed en bred Grøft, og min Naboerske, den gamle Dame, raabte hvert Diebsli „jeg tør vædde, han vælter os.“

**Dalibon** (urodig). Nu vel!

**Melfort.** Nu vel! den gamle Dame vandt sit Væddemaal! vi laae i Grøften — en Ulfke, jeg bestræbte mig for at forskaane hende for, idet jeg støttede hende med min Arm, men saa ubeheendig, at Armen brækkede.

**Dalibon.** Ih! min Gud!

**Melfort.** Midt paa Landeveien.

**Dalibon.** Naa, hvad gjorde De? hvad blev der af Dem?

**Melfort.** Vær ganste rolig, vi havde jo en Løge med os — en duelig Mand, der i en Haandevending havde sprættet mit Erme op, skaaret Skinner af Trærnes Grene, og lavet Bandage af Damerne's Pommelørklæder; — men han trængte til en Medhjælper, om ikke til Andet, saa til at holde Armen, medens han forbandt den. Rudsken kunde man ingen Regning gjøre paa, Damerne skjælvede ved den blotte Tanke, og vare nærved at faae ondt — kun Een af dem beholdt sin Fatning, og tilbød Doctoren sin Hjælp. Beskeden og blufærdig, som en barmhjertig Søster, men modig som hun, holdt hun min blottede Arm uden at skjælse — uden at stifte Farve — dog nei, jeg huffer feil — da Alt var forbi, slog hun Linene ned og rødmæde.

**Dalibon.** Naa, det var en brav Pige.

**Melfort.** Det var deres Søster!

**Dalibon.** Det ahnebe mig — der gives ingen modig Handling, ingen god Gjerning, som Jeanne ikke er istand til at udføre.

**Melfort.** Det veed Ingen bedre end jeg! thi da Fru d'Annecourt ikke vilde belade sin Ridder midt paa Landeveien, tvang hun mig til at være hendes Gæst, og i de otte Dage, jeg tilbragte i Frøken Jeannes Nærværelse, lærte jeg at statte alle hendes elskværdige og fortryllende Egenskaber — hvilken Minnerhed, hvilken Aand, hvilken Hjertets Godhed, hvilken Charakter-Fasthed! — jeg sagde til mig selv: „det var en Kone for en Sømand — og hun skal blive min, eller jeg aister mig aldrig.“

**Dalibon** (glad). Nei virkelig?

**Melfort.** Men jeg fik at vide, at hendes Tante var rig — jeg eiede Intet — ikke en Skilling — jeg levede kun af min Onkels Velgjerninger — og havde Intet at byde

en Kone. — Nu derimod er det mig tilladt at beile til hendes Haand. — Jeg kjendte ikke Dem, Hr. Dalibon, derimod havde jeg undertiden hørt den Fornæielse at træffe Deres Kone i Klosterets Taleværelse, naar jeg besøgte min Søster, min Søsters Veninde var næsten min, og jeg har stølet paa hendes Hjælp til at tale min Sag — derfor — saasnart jeg kom til Paris, gik jeg til Deres Hus, to Gange forgjæves — en af Deres Folk betroede mig endogsaa, at De ikke tog imod Nogen, isærdeleshed ikke mod unge Herrer, og det efter Frøken Jeannes udtrykkelige Befaling.

**Dalibon.** Jeanne?

**Melfort.** Forholder det sig saa?

**Dalibon** (ryster paa Hovedet). Det skulde slet ikke undre mig — hør min Ven — ja, for det første vil jeg underrette Dem om, at jeg modtager Dem som Svoger, at De har mit Samtykke.

**Melfort.** Det er allerede Meget!

**Dalibon.** Nei, det er slet Intet! Forestil Dem, at min Søster og jeg endnu igaar havde en Disput i den Anledning, hun vil ikke gifte sig!

**Melfort.** Min Gud!

**Dalibon.** Det er en afgjort Sag, som hun suldt og fast har sat sig i Hovedet, derfor fjerner hun ogsaa alle de Friere, der mælde sig. Alle!

**Melfort.** Hun fjerner dem Alle! ja, det er dog altid eet Gode!

**Dalibon.** Hun kan ligesom ahne deres Nærhed — Enhver, der er ung, er hende mistænkelig — ja De hører ogsaa til de Mistænkelige — De er forud udpeget og fordømt.

**Melfort.** Men naar De forestiller mig?

**Dalibon.** Saa har De endnu daarlignere Udsigter, det seer ud, som om jeg vil foreskrive hende Love eller tyrannisere hende, og det sætter hun sig imod. Alle dem, jeg hidtil har taget mig af, ere uden Medlidenshed blevene forfæstede.

**Melfort** (burtig). Saa maa De ikke tage Dem af mig!

**Dalibon** (trykker hans Haand med Varme). Det kan De stole paa — men jeg kan give Dem et Raad — søg at vinde min Kone — Alt er afhængigt deraf, de to Svigerinder ere inderlig knyttede til hinanden, de betro hinanden alle deres Hemmeligheder. — Alt hvad jeg kan gjøre, og hvad jeg ogsaa vil gjøre, det er at understøtte Dem hos min Kone.

**Melfort.** Hvor De er god!

**Dalibon.** Jeg vil bede hende — ja hvis det behøves, vil jeg endogsaa befale hende at tage sig af Dem — at være Deres Allierede. Der kommer hun netop — ab! Kammerjomsfruen er med hende! — — Gaa ud i Haven og vent mig der, jeg kom-

mer strax. (smilende). De kjender jo nok Haven?

Melfort. Jeg stoler ganske paa Dem.  
(Han gaaer).

### Syvende Scene.

Gervaise. Elise. Dalibon.

Gervaise (kommer ind med Elise). Hvor Fruen er god, at De overlader det til min Smag, men jeg vilde dog hellere, at Fruen selv skulde bestemme, hvilken Kjole De vil tage paa.

Elise (utaalmodig). Ja — ja — strax!

Gervaise (tagtager hende). O Gud! jeg kan see Fruen har andre Ting at tænke paa, jeg kan vente saalænge det skal være.

Elise (uroelig). Det er godt — vent — (affbes). Jeg forgaaer af Uro, hvad har han dog kunnet sige, for at gjøre sin Nærværelse sandsynlig?

Dalibon (nærmer sig Elise, sagte). Jeg veed Alt — jeg kjender hans Hensigter.

Elise (affbes forstrækket). O min Gud!

Dalibon. Han er forelsket — det er en Frier — til Jeanne.

Elise. Jeanne!

Dalibon. Ja, det har han betroet mig.

Elise (affbes). Vi ere reddede.

Dalibon. Og han haaber, — og det samme gjør jeg, lille Kone, at Du vil understøtte hans Frieri.

Elise. Jeg! — hvorledes?

Dalibon. Ja, det maa Du blive enig med ham om, men I maae ikke tale sammen derom i Jeanne's Nærværelse; hun er saa klog, at hun strax vil gjætte sig til det Hele.

Elise. Men tillad mig! . . .

Dalibon. Al. 3 skal min Søster og jeg inspicere Aflyt.

Elise. Men, min Ven!

Dalibon. Benyt Dig af Tiden her i Salen.

Elise. Men — —

Dalibon. Tal ikke derom i Gervaise's Nærværelse — hun er saa nysgjerrig — om hun hørte — ja, det er altsaa en Aftale, Al. 3?

Elise. Men — — —

Dalibon. Jeg skal underrette ham derom — jeg stoler paa Dig, Al. 3 — ikke før.

(Han gaaer).

Elise (seer et Dieblits Lusselt). Nei, det er altfor galt! nei, jeg vil heller sige ham Alt! (hun gjør nogle Skridt for at følge Dalibon, men staaer pludselig lige for Gervaise).

### Ottende Scene.

Elise. Gervaise har under den foregaaende Scene ordnet nogle Blomster i en Vase.

Elise. Ah! jeg glemte — mit Toilette.

Gervaise. Ja, Fruens Toilette!

Elise. Det er det samme, jeg vil ikke

skifte Kjole — jeg beholder denne paa til Middag.

Gervaise. Som Fruen befaler; (betragter Elise deeltagende) men det gjør mig virkelig ondt — —

Elise (forundret). Hvilket?

Gervaise. At see Fruen saa forandret! Jeg er bange, Fruen er ikke vel, at De har Migraine!

Elise. Jeg?

Gervaise. Ja! Eller er der gaaet Dem Noget imod? Har De haft en eller anden Sorg? Fruen veed, at naar jeg blot kunde forhindre den allerubetydeligste Ubehagelighed, vilde jeg gjerne gaa — — —

Elise (afbrøder hende). I Alden! Jeg veed det! jeg takker Dig! det er godt, lad mig være ene.

Gervaise. Ja Frue! (affbes). Hvad mon der gaaer af hende!

(hun gaaer ud tilhøstre.)

### Niende Scene.

Elise ene.

Elise (seer efter hende). Mon hun skulde have faaet Mistanke om Noget? — nei, det er hendes sædvanlige Toer! — det er en god Pige — som er mig hengiven — men det forekommer mig dog — og det er afskyeligt — at Enhver kjender min Hemmelighed! Om et Dieblit kommer han her — O min Gud! det tænkte jeg ikke paa — han kommer! Dette Dieblit, som jeg har ventet, drømt, ønsket saalænge, fylder mig med Angst og Rædsel! han kommer! her! — hvad vil han sige? og hvad skal jeg svare? Ak! gid han ikke kom! — at jeg aldrig skulde see ham mere — det var bedre saaledes — Jeg hører Nogen — man nærmer sig — det er ham! jeg er fortabt!

(hun synker om i en Lænestol tilhøstre.)

### Tiende Scene.

Jeanne. Elise.

Jeanne (med sit Arbejde). See saa, nu er alle mine Besøg fra Haanden, og Alt er efterseet.

Elise. Ah! er det Dig!

Jeanne (muntert). Nu vel, ja, det er mig — Du siger det saa tragisk — hvad er der iveien?

Elise. Intet — men — min Mand sagde før, at Du Al. 3 — vilde gaae med ham i Aflyt?

Jeanne (sætter sig til at sye). Jeg har bedet ham gaae uden mig! Da jeg allerede har tilbragt to Timer af Formiddagen der, frygter jeg for det skal faae Udseende af at Aflyt er blevet oprettet for mig.

Elise (vender sig om og seer hende sidende). Ah! saa Du bliver? —



**Jeanne.** Ja vist — jeg kommer her med mit Arbejde for at holde Dig med Selskab. (Kloffen slaaer 3 og Melfort kommer tilsyne i Baggrunden).

**Elise** (affides). Ah! (hun gjør Tean til ham at han skal sjerne sig, idet hun veger paa Jeanne).

**Melfort.** Hun er ikke ene — jeg kommer tilbage. (Han sjerner sig).

**Elise** (affides.) Han sjerner sig.

**Jeanne** (betragter hende). Men hvad seiler Dig? Du er ganske forvirret?

**Elise.** O — siden imorges er der hændt en Række af skrækelige Begivenheder! naar Du et Dieblis forlader mig — veed jeg ikke mere, hvad jeg skal gjøre.

**Jeanne** (reiser sig). Saa tal da!

**Elise.** Du har troet, at vi ved at tage paa Landet kunde undgaa Hr. Melforts Forsølgelse, men — Du kjenner ham ikke — Du har ingen Anelse om hvad en Kjærlighed som hans vil sige.

**Jeanne.** Nu, videre!

**Elise.** Medens Du besøgte Skolen, de Fattige — hvad veed jeg, introducerede han sig under Paaskud af at besøge Stedet, som er tilsalg. Jeg har seet ham igjen — han var her — paa dette Sted — jeg troede, jeg skulde dø — og min Sindsbewægelse har udeutvivel smittet ham — thi han stammede — han vidste ikke hvad han skulde sige — standsede — min Mand fattede Mistanke — der blev forøget ved min Fætters drillende Spot — ved Gervais' Bemærkninger —

**Jeanne.** Ja, det sagde jeg Dig nok!

**Elise.** Endelig blev det vitterligt for Alle — at Melfort ikke var kommen hertil for at kjøbe Huset, men at hans Besøg maatte have en anden Aarsag. Min Mand blev vred, og spurgte om Aarsagen til hans Besøg. Aarsagen! Hvorledes slippe ud af denne Forlegenhed? hvorledes finde et Paaskud! Jeg troede Alt var tabt — da han pludselig faaer en dristig Idee! en Idee, som kun Kjærligheden kan undskyldte. Han har betroet min Mand, at han er kommen for at frie til Dig!

**Jeanne.** Til mig!

**Elise.** Han ubbeder sig Din Haand!

**Jeanne** (med Brede). Hvad hører jeg!

**Elise.** O, ti blot og hør mig. Her kommer en ny Forlegenhed — min Mand bliver henrykt ved denne Erklæring, og fatter øieblikkelig Godhed for ham — protegerer ham — indbyder ham til at blive, — her paa Landet — udeutvivel for at gjøre Cour til Dig!

**Jeanne.** Det er ikke muligt!

**Elise.** Kun altfor vist — og han har bedet mig tale denne nye Friers Sag! han forlanger endogsaa, for at jeg bedre kan forsvare ham, at jeg skal see ham, gjøre Aftale med ham i Cenrum — og uden at Du faaer det at vide.

**Jeanne.** Umuligt!

**Elise.** Jeg ventede ham her Kl. 3 (Jeanne gjør en Bevægelse.) efter min Mand's

Befaling — Din Nærværelse har jaget ham paa Flugt.

**Jeanne.** Himlen være lovet! men det kan ikke vedblive saaledes! — jeg skulde hjælpe til at bedrage en Broder, som jeg elsker!

**Elise.** O nei, men —

**Jeanne.** Men — Du fatter ikke hvilket uværdig Rolle Du lader ham spille, og hvor jeg tjener til Paaskud — en bedragen Egtemand, om han ogsaa var det ædlest af alle Mennecker — bliver altid latterlig — og det skulde jeg taale? Nei — jeg gaaer hen og fortæller ham Alt!

**Elise.** Og ødelægger for bestandig min Ro og min Lykke!

**Jeanne** (standsar). Du har Ret. (Efter et Dieblis Tausch). Jeg vil tie — men paa een Betingelse —

**Elise.** Jeg underkaster mig den — det lover jeg — nævn den!

**Jeanne.** Det er, at Du for bestandig bortviser denne Herre fra Dit Hus, ja hvad mere er — fra Din Erindring.

**Elise.** Sage ham bort — men hvorledes? jeg beder Dig, siig det?

**Jeanne.** Ved at sige ham reent ud, han skal gaa sin Vej! Forresten blander jeg mig ikke mere i alt dette. Jeg lader Dig nu være ene — han maa reise — det er afgjort — det har Du lovet mig?

**Elise.** Han skal reise.

**Jeanne.** Godt! — det stoler jeg paa. (Hun gaaer ud i Baggrunden).

## Ellevte Scene.

**Elise alene.**

**Elise.** Hun troer det er let at sige til En der elsker os — som har overvundet enhver Hindring for at nærme sig os, at sige ham reent ud, haardt og grusomt — gaa Deres Vej! — Det vil jeg aldrig være istand til — og dersom han ulykkelig og fortvivlet kaster sig for mine Fødder — dersom han græder — ah! han skal ikke reise — han skal blive! — men saa er det ude med mig! — Nei, jeg vil ikke see ham, han maa bort! Det sikkreste, det fornustigste er — at skrive ham til — at betro mig til ham — naar Alt kommer til Alt, saa er han en brav og ærefjær Mand! Der er ogsaa den Fordeel ved at skrive, at man kun siger hvad man vil — ikke mere — saaledes som naar han var her. — (Hun sætter sig ved Bordet og skriver.) Disse Linier ville være tilskrækkelige — troer jeg. Nei, det er ikke det, jeg vilde sige, det er for meget! (Hun river Billetten itu, og vutter den i Lommen, begynder derpaa igjen at skrive.) Dette er bedre — nei — det er ikke nok. — (Hun river paa Billetten itu, stjuler Stumperne og begynder paa en tredje.) Men jeg maa skynde mig — om man kom — og saa at jeg skrev — om man spurgte til hvem jeg skrev?

(standser) Jeg troer min Mand kommer! (Skuler hurtigt Brevet i Mappen, reiser sig, og seer sig om). Nei — der er Ingen! (ligger Haanden paa Hjertet) Mit Hjerte banker som det skal bryde! det er umuligt at leve paa den Maade — det vil koste Livet. — (Skriver haanden ved Bordet og bestandig seende sig om). „Nei, min Herre“ — (standser) min Haand staaer — han vil aldrig kunne læse det — (Skriver) „reis, jeg beder Dem — dersom De elsker mig — dersom De, som jeg troer, er værdig til — til — (søger udtrykket) min Aftelse“ — det er saa soldt, og — Kjerlighed — nei — Gudhed — det er bedre — „og den Gudhed, man har bevaret for Dem“ — (bestaaer) Ah! det er for meget, men nu staaer det der — man kan ikke frakke det ud — heller ikke begynde forfra — (synker ned paa Stolen.) det har jeg ikke styrke til! Men hvorledes skal jeg nu faae dette Brev i hans Haender? give ham det selv? O, nei, nei, det vilde jeg aldrig vove! — om jeg sendte det — jeg er saa uebenhængig, at jeg vilde bære mig feitet ad! bede Jeanne besørge det? — hun er saa streng! — jeg tør ikke bede hende derom. (seer Gervaise, der bringer Blomster, som hun sætter i en Blomstervase tilhøire). Ah! Gervaise, som er mig saa hengiven, og hvem jeg kan stole paa. (ligger hurtigt Brevet sammen og forsegler det.) At give hende et Brev at besørge, det er der jo ikke noget i. (salter) Gervaise!

### Tolvte Scene.

Gervaise. Elise.

Gervaise (nærmer sig). Frue!

Elise (affides). En ligegyldig Mine, om det er muligt (trækker Gervaise Brevet uden at se paa hende). Dette Brev, til Hr. Melsfort.

Gervaise (tager Brevet). Søofficeren? han gaar derude i Alleen — dersom Fruen vil tale med ham?

Elise (forlegen). Nei vist ikke.

Gervaise. Jeg mener i Anledning af dette Brev — hvis det er til ham?

Elise (hurtig). Nei — nei, det er ikke til ham — det er til en af hans Venner — blot et Par Ord — et anbefalingsbrev — han veed nok hvad det er — gaa — (affides) Jeg veed ikke hvad jeg siger!

Gervaise. Fruen kan være rolig, om et Dieblis skal det være besørget — og det ganske sikkert. —

Elise. Det er godt — gaa — gaa — og lad mig være ene.

Gervaise. Jeg løber, og er her strax igjen. (Hun løber ud tilhøire.)

### Trettende Scene.

Elise alene.

Elise. Ah! jeg troede aldrig hun vilde! (reiser sig) Uffeliggiis, om saa Diebliske vil han have modtaget mit Brev. (seer ud af Bag-

grunden) Oh min Gud! hun har mødt Gervaise — han standser hende! — de tale sammen — (kommer frem paa Scenen) hvad kan han have at sige hende?

### Fjortende Scene.

Gervaise. Elise.

Gervaise (t Coulissen). Oh men, hvad skal det betyde? den Herre er noget ugeneert! Elise. Hvad er det?

Gervaise (træder ind). Foresil Dem Frue — jeg løber alt hvad jeg kan, og idet jeg kommer forbi Bussardet, bliver jeg standset af Hr. Gervaise. „Hvad er det for et Brev“, siger han, og snapper det, „er det et Kjerlighedsbrev?“

Elise (uroelig). Hvilken Uorskammenhed! Gervaise. Ja, ikke sandt Frue, det kom jo slet ikke ham ved? „Nei vist ikke“ svarede jeg, „det er et Anbefalingsbrev, som Fruen har skrevet til en Søofficer!“

Elise (søger at fatte sig). Hvad behøvede Du at sige ham det for?

Gervaise. Jo, jeg skalde nok lære ham! „ah“, ndrøyer han, „saa veed jeg hvad det er, o den gode Cousine! det er til mig! det er det lovede Anbefalingsbrev, var rolig jeg skal nok aflevere det, jeg gemmer det saalænge.“ Jeg vilde tage det, men han vilde ikke give mig det.

Elise (vredt). Men hvorfor saamegen Støi, saamegen Opfigt!

Gervaise. O, naar jeg saaer et Grinde at ndrette, tænker jeg kun derpaa.

Elise (som før). En Scene, der kunde drage Folk til!

Gervaise. Ja, Nogen kom der rigtig nok; Deres Mand —

Elise (forstrøket, affides). Min Gud!

Gervaise. Og Frøkenen, som stjaendte! Hr. Gervaise løb sin Vej, og jeg skyndte mig ind til Fruen for at underrette Dem derom, og spørge hvad jeg nu skal gjøre?

Elise (hurtig). Slet intet. (affides) Der er sleet nok!

Gervaise. Endst Fruen jeg skal forlange Brevet tilbage?

Elise. Nei, vist ikke — jeg vil Dig intet mere, gaa — og lad mig være ene.

Gervaise. Jeg gaar, jeg gaar! jeg vidste ikke, at dette Brev var saa vigtigt.

(Hun gaar ud tilhøire.)

Elise (ene). Det manglede kun! hun gjør allerede sine Bemærkninger! og dette Brev i Gervaises Haender — og Jeanne, der intet veed om hvad der er sleet — jeg vil underrette hende derom — der kommer hun med min Mand.



## Femtende Scene.

Elise. Jeanne. Dalibon.

**Jeanne.** (til Dalibon). Nei, min Broder, nei, det er umuligt, jeg vil lade Din Kone være Dommer!

**Dalibon.** Lad gaa! jeg underkaster mig hendes Dom. (han kaster et Nummer af revue des deux mondes, som han har bragt med sig, paa Bordet).

**Elise** (sagte til Jeanne). Det er ude med mig — hvis jeg ikke kommer til at tale med Dig.

**Jeanne** (ligelebedes). Umuligt!**Elise** (ligelebedes). Hvordan?

**Dalibon** (til Elise). Nu vel! Jeanne veed, at jeg nylig har talt med en ung Mand, en Coiffeur — Hr. Henri Melfort, som spiser hos os idag.

**Jeanne.** Ja, min Broder!

**Dalibon.** Og hvad er det saa, han forlanger, naar Alt kommer til Alt? Tilbælselse til at blive modtaget — gjøre sin Opvartning — med et Ord, gjøre sig elstet.

**Jeanne** (med uvilje). Aldrig!**Dalibon.** Og hvorfor ikke?**Jeanne.** Det behøver jeg ikke at sige.**Dalibon.** Men man giver dog Grunde?

**Jeanne.** Grunde! — Grunde — jeg har kun altsor mangel! Jeg vil ikke gifte mig — det har jeg sagt Dig — det er altsaa til ingen Nytte at tage imod en Frier.

**Dalibon.** Men denne fortsener, at der gjøres en Undtagelse! han er særdeles indtagende — det vil min Kone kunne sige Dig — han er ung, elstoværdig, fyrrig, lidenskabelig — ja al det vil Elise kunne bekræfte.

**Jeanne** (affbes). Dette er dog for stærkt!

**Dalibon** (vred). For stærkt! — hvorledes? jeg forlanger jo ikke at Du lige strax og paa staaende Fod skal gaae hen og gifte Dig med ham — man beder Dig blot om at modtage ham — og modtage ham vel!

**Jeanne.** Jeg!

**Dalibon** (bestigere). Du vil dog ikke afflaae min Vens Tilbud, uden at have seet ham? — han — min Belgijersers Neveu — — har Jeanne, hidtil har jeg været god og overbærende imod Dig, men Gudheden har sine Grændser, og dersom Du haardnakket hænger ved Din absurde Beslutning, dersom jeg ikke kan opnaa den mindste Opoffrelse, den mindste Opmærksomhed — saa er det forbi mellem os. Du holder ikke af mig, Du har aldrig holdt af mig.

**Jeanne** (affbes). Jeg, som i dette Dødblik — (vot) Hør mig, Broder, det er den første Scene af den Natur, der har fundet Sted mellem os.

**Dalibon** (bevæget). Destoværre for Dem, som har fremkaldt den. (til Elise) Ikke sandt, lille Kone, og dersom hun ikke giver efter — —

**Jeanne.** Nu vel, jeg giver efter — jeg samtykker i — —

**Dalibon.** I at see Hr. Melfort, modtage ham?

**Elise** (bønligt). Ikke Andet — —

**Jeanne.** Godt! Men dersom han nu, efter at jeg har seet ham og hørt ham, ikke behager mig, love I mig saa Vegge, at lade ham reise?

**Dalibon.** Det love vi. Der er han.

## Sextende Scene.

Elise. Dalibon. Melfort. Jeanne.

**Dalibon** (gaaer Melfort imøde, og tager ham ved Haanden). See her, min kjære Jeanne, en Ven, som jeg forestiller Dig. (Melfort nærmer sig Jeanne og blikker hende. Efter at have blikket ham igjen, løfter hun Vinene, og gjør en Bevægelse, der udtrykker Forundring).

**Jeanne** (affbes). Hr. Denneberg — ham!

**Melfort.** For at blive modtaget af Deres Hr. Broder og af Dem, har jeg gjort Regning paa Erindringer fra Fortiden —

**Jeanne** (affbes). Han vover at gjentakke dem!

**Melfort.** Paa Deres Overbærelse, Deres Godhed —

**Jeanne** (bevæget). Min Herre! her i Huset har De saa Mange til at beskytte — forsvare og elske Dem — at De umulig kan tvivle om Deres Held — men —

**Melfort.** Der er dog et men!

**Dalibon** (munter). For Pokker! det finder man allevegne!

**Melfort.** Jeg vil endda prise mig lykkelig, om der kun er eet, og dette?

**Jeanne** (vot). Skal jeg senere underrette Dem om.

**Dalibon.** Hun har Ret, lad os nu blot tænke paa Midtagsmaden! (til Elise) Vore Gæster vente os i den lille Sal, vi have alle Egnens Honoratiors til Middag, Vysfogden i Vagn, og Præsidenten for Landmandsforsamlingen, en meget elstoværdig Mand. Hvad vor Underpræfekt angaaer, der har opfordret mig til at oplæse en administrativ Afhandling over vort Departement, saa har han frevet mig til, at han kommer ikke til Middag, men derimod iaften — vi mangle altsaa ikke Andre end vor Fætter Euryale (sagte til Melfort) ogsaa en Frier — men De skal ikke blive urolig — (affbes) Han maa dog ellers nu være kommen tilbage fra Banegaarden — — ah! der er han! (gaaer Euryale, der kommer ind fra Baggrunden, imøde).

## Syttende Scene.

De Forrige. Euryale.

**Euryale.** Her er jeg og medbringer en glubende Appetit! (sagte til Dalibon) På-

ten er i Havn, jeg har baaret den ind i Dit Værelse, uden at Nogen har seet den. (Høit, idet han bemærker Melfort) Ah! min Herre —

Dalibon (idet han præsenterer Melfort). Ja, som rigtignot ikke kom for at kjøbe mit Hus, men derimod for en langt vigtigere Affaire!

Euryale. Og hvilken?

Dalibon. Ja, det haaber jeg snart at kunne sige Dig.

Jeanne (affides). Ah! den Uværdige!

Dalibon (vedbliver). Forøvrigt en dygtig Sømand — Hr. Henri Melfort.

Euryale. Hr. Henri Melfort? (med et Blik paa Elise) til hvem jeg har et Unbefalingsbrev?

Melfort. Til Deres Tjeneste, min Herre. (Det ringer).

Dalibon (munter). Frue! der er serveret. Behag at byde Damerne Armen.

(Melfort byder Jeanne Armen).

Elise (til Euryale, der nærmer sig). Ja, men dette Brev? —

Euryale. O! hvor De er god Cousine!

Dalibon. Hvorledes?

Euryale. Min Cousine har skrevet et Unbefalingsbrev for mig til Hr. Melfort.

Dalibon. Det er vist et yndigt Brev!

Euryale. Jeg vil aflevere det efter Bordet.

Dalibon. Fortræffeligt! saa ville vi læse det sammen.

Elise. Ah!

Euryale. Hvad var det?

Elise. Intet! (hun tager hans Arm og følger efter Melfort og Jeanne, Dalibon gaaer ud tilsidst).

## Credie Act.

Samme Decoration.

### Første Scene.

- Melfort.

Melfort (kommer ind fra Salen tilhøire). Jeg kan ikke komme mig af min Forundring! Denne Dag, som jeg havde forestillet mig saa henrivende, har kun været en Række af Skuffelser. Jeanne er ikke mere den samme, som da jeg forhen saae hende og hvor hun fortryllede mig. Hun er bestandig yndig, elskværdig, forekommende mod alle Mennesker — mod mig er hun kold hæfelig, en ironisk Tone lyder gennem hendes mindste Uttringer — hvad har jeg gjort? hvad er min Brøde? at beile til hendes Haand, at fremstille mig for hende, med hendes Broders Samtykke. Jeg seer Intet i min Haandlemaade, som fortjener hendes Brede, eller kan retfærdiggjøre den Foragt, der synes at spille om hendes Læber! Ifølge den Character, jeg forudsætter hos hende, ventede jeg, selv i

Tilsælde af et Afflag, en oprigtig Forklaring, som jeg endnu ikke har kunnet opnaae. Men hvad der sætter mig meest i Forundring, det er Svigerinden, Frn Dalibon; for Janden! hende kommer jeg da ikke for at fri til, og alligevel synes hun ogsaa at have foresat sig at undgaae mig. — Saa snart jeg blot nærmer mig, flygter hun hen til sin Svigerinde — henvender jeg et Ord til hende, svarer hun mig neppe, byder jeg hende min Arm, for at føre hende fra Bordet, skulde man næsten tro, at hun skjælver af Angst; jeg er altsaa en Skræk for hele Huset. — Saa er der endnu en anden Kjedsommelighed: denne Fætter Euryale, det er et Brølehed, en næsvis Nar, der lader til at gjøre Cour til Damerne, og synes at være sikker i sin Sag. Lykkeligvis har jeg da givet ham en Lektion, som han ikke skal rose sig af. Den eneste, der er oprigtig og ligesrem, imod mig, er Dalibon. Den fortræffelige Mand vil saa gjerne see mine Planer lykkes, at han er overtydet om, at Alt gaaer fortræffeligt.

### Anden Scene.

Melfort. Dalibon kommer ind fra høire Side.

Dalibon. Naar, min kjære Ven! af en Debut, af en første Sammenkomst at være, gaaer det ikke galt.

Melfort. Finder De?

Dalibon. Tænk bare paa hvordan Jeanne var; endnu igaar stillede hun for det blotte Ord: „Egteskab“, og nu opgiver hun for deres Skyld alle sine Tanker om Cølibat; thi at modtage en Frier, er jo det samme som at have opgivet det.

Melfort. Hvoraf kommer da denne Uergrelse, denne Brede, som jeg har troet at bemærke ved det mindste Ord, jeg henvender til hende?

Dalibon. Det er jo ganske naturligt; hun er vred paa sig selv, fordi hun ikke modstaaer bedre, og fordi hun maaskee føler at hun begynder at elske Dem. —

Melfort. O, hvis det var sandt, hvis det engang kunde stee, vilde jeg vente saalænge det skulde være.

Dalibon. Og jeg smigrer mig med, at De ikke vil komme til at vente længe; jeg vilde ansee det for en Lykke at saae Dem til Svoger, især hvis det kunde afgjøres endnu idag; idag er det en lykkelig Dag, det er min Bryllupsdag, og jeg beder Dem tilgive mig, om jeg ikke har været forekommende nok mod Dem før Bordet, men der er Noget, der gaaer mig om i Hovedet, Noget, der besjæftiger mig meget. —

Melfort (hurtig). Og hvad er det?

Dalibon (hemmelighedsfuld). Det er en Present til min Kone. Et Smykke, Kjoler, Tøier, som jeg har ladet komme fra Paris, og jeg vilde nok isorveien brede det ud og



opstille det, saa at det kunde tage sig rigtig ud. Men for at Overraskelsen kan være fuldkommen, maa man fra nu af til iaaften forhindre hende i at gaae ind i sit Værelse; jeg skal nok passe paa, men det er ikke let, og det er det, som gjør mig saa urolig. —

**Melfort.** I Sandhed, jeg beundrer Dem, De er Gudheden selv. —

**Dalibon.** Aldeles ikke, det er nu min Fornæielse! det er reentind Egoisme; man holder af at see sin Kone gjøre Lykke, man er lykkelig ved at see hende smuk og fornøiet. Ja, min Kære, det vil de selv erfare, naar De skal til at spørre Jeanne paa Val.

**Melfort.** Troer De, det vil skee?

**Dalibon.** Og De byder hende Armen, og hun vækker almindelig Opmærksomhed, og De hører hviiste rundtomkring Dem: „En Pokkers kjon Kone!“

**Melfort.** Ah! Deres Tillid gjenoplever min; De har saa meget Haab, at De ogsaa meddeler mig lidt.

**Dalibon.** Og dette Haab er ikke ugrundet; for det Første, tænker min Kone ligesom jeg; hun er paa Deres Parti.

**Melfort.** Er De sikker paa det?

**Dalibon.** Hvor kan De tvivle? Hvad bringer Dem til at tænke, at hun har brudt sit Ord?

**Melfort.** Jeg veed ikke selv; jeg har troet at bemærke — — —

**Dalibon.** Men I staae Jer jo godt med hinanden. Hun har givet Eurhale et Anbefalingsbrev til Dem.

**Melfort** (smilende). Det Anbefalingsbrev vil han maaskee ikke gjøre Brug af; thi efter Bordet er Fættøren og jeg kommen paa en spændt Fod med hinanden. —

**Dalibon.** I hvilken Anledning?

**Melfort** (seer ud tilhøre). O, min Gud!

**Dalibon.** Hvad er det?

**Melfort.** Det er hende, det er Deres Søster!

**Dalibon.** Nu da, skjælv ikke saadan — De — en Sømand!

**Melfort.** Dette Dieblisk vil afgjøre min Skjæbne — hør — tael med hende, søg at faae at vide, hvad hun tænker om mig, og hendes Svar vil sige mig, om jeg skal blive, eller om jeg maa rejse; — jeg beder Dem være ene med hende. (han gaaer ud tilvenstre).

### Tredie Scene.

**Jeanne. Dalibon.**

**Dalibon.** Staffels unge Mand! han vrører mig, og jeg begriber ikke, at man kan have Hjerte til at være saa uhøflig imod ham. (hør) Jeanne! hvad siger vi saa? (bunter) Du tier? (affbes) det er et godt Tegn. (hør) Du seer altsaa, at en Frier, ved nærmere at tages i Diesyn, ikke er saa skrækkelig en Ting, som Du forestillede Dig. See nu,

Søster! tael nu oprigtigt med mig, Din bedste Ven. —

**Jeanne.** Du har forlangt, at jeg skulde see ham, modtage ham.

**Dalibon.** Nu?

**Jeanne.** Nu vel! han er kommet, jeg har seet ham. —

**Dalibon** (gntber sine Hænder, fornøiet). Og lig Cæsar har han seiret. —

**Jeanne.** Neil!

**Dalibon.** Hvordan? neil alle Damerne, der vare hos os til Middag, vare ganske indtagne af ham, og jeg er ganske af deres Mening.

**Jeanne.** Det er muligt, men det er ikke jeg. —

**Dalibon.** En ung Mand, som elsker Dig, som tilbeder Dig, og det er smukt gjort af ham; thi Du er ikke hver Dag lige elsteværdig. I de tyve Aar, jeg har kjendt Dig, har jeg troet, Du var forstandig, og idag opdager jeg, at Du ikke besidder sund Mennekesforstand, at Du er lunefuld, phantastisk, egenfindig — og desuagtet vil han have Dig til Kone! Staffels unge Mand!

**Jeanne.** Min kjære Broder! Det beviser at Sympathi og Antipathi ere Følelser, der ikke kunne forklares, og, at det ikke er min Skyld, om jeg behager ham, saa lidt som det er hans, om han ikke behager mig.

**Dalibon** (fornærmet). Hvad er det nu for et Raisonnement.

**Jeanne.** Det er et Raisonnement, som Du ikke kan have Noget at indvende imod. — Du og Din Kone have sagt til mig: „Samtyk i at modtage ham, og dersom han ikke behager Dig, lade vi ham rejse“; jeg forfikkter Dig, det har Du sagt; jeg har Dit Ord og forlanger, at Du skal holde det. —

**Dalibon** (søger at dæmpe sin Vrede). Hør Jeanne! Hvad Du her gjør: viser en Ven af mit Hus Døren og leder ovenikjøbet mig selv til at vise ham Døren; det er Forræderi, det er at misbruge min Tillid. —

**Jeanne** (forbt). Jeg har Dit Ord.

**Dalibon** (bryder ud). Nu vel, jeg skal holde Ord, siden Du tvinger mig dertil, men jeg vil ikke mere see eller tale med Dig, jeg vil aldrig tilgive Dig! Du synder ikke alene mod Venskabet, skjønner ikke derpaa, men Du tvinger mig ovenikjøbet til at forraade det! (han gaaer)

### Fjerde Scene.

**Jeanne.**

**Jeanne** (seer efter ham). Ja, jeg forstaaer, han er saaret, ydmyget, rasende. (smertelig) Han er ikke den Eneste, men det vil gaae over, det vil glemmes, Freden vil atter vende tilbage for ham og for — Andre.



## Femte Scene.

Jeanne. Elise fra Døren tilholde.

Elise. Endelig træffer jeg Dig!

Jeanne (stødt). Hr. Melfort er borte! Min Broder og jeg ere brouillerede, men hvor meget det end bedrøver mig, vil jeg dog ikke angre hvad jeg har gjort, hvis Din og Din Mandes Rolighed for Fremtiden er sikket.

Elise (bevæget). Men, det er det jeg frygter for, at den ikke er.

Jeanne (hurtig). Hvorledes?

Elise. Min Mand har fattet Mistanke om Noget; min Uro, min keitede Opsjælsel, min Forskrækkelse — thi jeg er lammet, jeg veed ikke hvad jeg gjør. Dette har Altsammen gjort ham opmærksom og mistænksom; ikke mod Melfort, men mod en Anden, som han ikke kender, som han gaaer paa Spor efter; siden i Middags taber han mig ikke af Syne, han udspeider alle mine Bevægelser, følger ethvert af mine Skridt. For ganske nylig gik han op paa mit Værelse, og nedenfor Trappen hørte jeg ganske tydeligt, at han lukkede Døren til vort Sovestue ilaas og tog Nøglen med sig. — Hvad kan det betyde?

Jeanne. Jeg veed ikke, maaskee at ... Men fremfor Alt maa jeg fortælle Dig Noget: Da jeg efter Bordet gav Gervaise en Befaling, svarede hun mig paa en saa næsviis Maade, at jeg strax gav hende sin Afsted.

Elise. Hvad har Du gjort? Det gaaer ikke an.

Jeanne. Gaaer det ikke an, at jage en næsviis Kammerpige bort?

Elise. Jo, med ethvert andet Tyende var det i sin Orden, imod hende er det en Uforsigtighed. —

Jeanne. Hvorledes det? Man skalde troe, Du var bange for hende. —

Elise. Nu vel, ja, jeg frygter for at hun har en Anelse om Noget, og Euryale ogsaa. —

Jeanne. Hvad siger Du?

Elise. Alt er fortabt! jeg har skrevet til Melfort, han har mit Brev. —

Jeanne. Du har skrevet til ham?

Elise. For at bede ham tage bort, som Du forlangte; for at faae det til ham betroeede jeg denne Billet til —

Jeanne (hurtig). Til Gervaise? — hvilken Uforsigtighed!

Elise. Det er endnu Intet! Ulykken, Hændelsen vil — —

Jeanne. Nu!

Elise. At denne Billet er faldet i Euryales Hænder!

Jeanne. Og han har læst den?

Elise. Det veed jeg ikke, hvad skal jeg sige, jeg tabte Hovedet, naar man ikke er vant til saadanne Situationer. —

Jeanne. Vær rolig, naar Alt kommer

til Alt, saa indeholdt dette Brev vel ikke noget Compromitterende?

Elise. Hvad mener Du?

Jeanne. Nu, Du sagde ham vel ikke, at Du elskede ham?

Elise. Jo, jeg troer det, (hurtig) for blot at faae ham til at reise, veed jeg ikke en Ting, jeg ikke kunde skrive.

Jeanne. Du har skrevet ham til! saa vil han svare.

Elise. O, nei, nei!

Jeanne. Du har idetmindste givet ham Ret dertil. (Sagte) Stille, der er Gervaise.

## Sjette Scene.

Gervaise. Elise. Jeanne.

Gervaise (kommer ind paa Taaspidsen og nærmer sig Elise). Frue! Frue!

Jeanne (sagte til Elise). Seer Du allerede hendes hemmelighedsfulde Mine?

Gervaise (sagte). Et Brev fra Hr. Melfort!

Jeanne (sagte til Elise). Fra ham! hvad sagde jeg? (høit) Det er godt, Gervaise, det er Noget, han har bedet os besørge, jeg veed hvad det er — giv mig det!

Gervaise. Han har leveret mig det til Fruen — Fruens Navn staaer desuden udenpaa. —

Jeanne. Eigemeget! giv mig det, som jeg siger!

Gervaise. Jeg har kun at aflægge Regnskab for Fruen (betragter Jeanne betydningsfuldt), som beholder mig i sin Tjeneste, uagtet Alt, hvad man har rapporteret hende.

Elise (gjør Tegn, at hun skal gaae). Det er godt, giv mig det!

Gervaise. Som Herren er, saa ere hans Tjenere!

Elise. Det er godt! har jeg sagt, gaae!

Gervaise (trækker sig tilbage med en ubærbant Mine). Ja, Frue, ja min kjære Frue! (Hun gaaer).

## Syvende Scene.

Elise. Jeanne.

Elise (synker ned i en Stol). Ah, jeg er tilintetgjort!

Jeanne (nærmer sig hende langsomt). Jeg tog Feil Elise, da jeg troede Du kun havde een Herre, nu har Du to; den anden er mere at frygte end Hr. Melfort. For Fremtiden er Du afhængig af Gervaise; jeg er kun her i Huset ved hendes Naade.

Elise. Hvad siger Du?

Jeanne. At dersom hun fordrer, at jeg skal tage herfra, maa Du beslutte Dig dertil og underskrive Befalingen.

Elise. Aldrig, aldrig!

Jeanne. Og Din Vre? Din Hemmelighed? Din Mand?



**Elise** (fortvilet). O, min Gud! min Gud! — Men dette Brev, dette affkyelige Brev; det brænder i min Haand, hvad skal jeg gjøre med det?

**Jeanne**. Det vil ikke være til nogen Nytte at sende det tilbage, uden at læse det. Man maa kjende hans Planer og Hensigter — fort sagt — vide hvad han forlanger.

**Elise** (aabner hurtig Brevet). Troer Du? (Hun sætter sig ved Bordet tilhøire og læser). „Min Frue! jeg reiser, jeg forlader dette Huns — maaskee for bestandig . . .“ (forer Haanden til Dinene) Jeg kan Intet see mere.

**Jeanne**. Skynd Dig!

**Elise** (vedbliver). „Men det beroer paa Dem, om jeg skal berøves alt Haab; (bevæget) dersom den sandeste, sømteste Kjærlighed kan vække nogen Interesse hos Dem . . .“

**Jeanne** (seer ud mod Baggrunden). Min Broder!

**Elise** (seer Dalibon træde ind). Min Mand! (hun skjuler Brevet i Revuen, der ligger foran hende paa Bordet).

### Ottende Scene.

**Jeanne** tilvenstre. **Dalibon** træder ind fra Baggrunden. **Elise** stidende ved Bordet tilvenstre, med Armen støttet paa Revuen.

**Dalibon** (træder hurtig ind uden at see Damerne, Jeanne gaar ham imøde, han seer hende og vender Hovedet bort uden at tale, idet han seer til den møbste Sæde, bemærker han Elise, der sidder ved Bordet, han gjør tegn til hende, at hun skal komme hen til ham). Kom herhen!

**Elise** (ved Bordet). Hvad vil De mig?

**Dalibon** (fort og utaalmodig). Kom herhen! (Hun forlader Bordet skjultvende). Baade Herren og Fruen i Huset ere for Diebliffet fraværende; Deres Fætter Enryale er ene om at gjøre Honneurs; det er ikke passende, De maa gaae ind i Salonen.

**Elise** (bestandig urolig). Ja, min Ven! Deres Søster gaar vel med.

**Dalibon**. Min Søster kan gjøre hvad hun behager; jeg taler ikke mere til hende.

**Elise**. Følger De med mig?

**Dalibon**. Nei! Hr. Melsfort forlader os; han vil endelig reise strax, og jeg vil følge ham til Jerubanen, det er det Mindste jeg kan gjøre.

**Elise**. Det er for tidligt! Toget gaar først kl. halv Ni.

**Jeanne**. Du vil komme - til at vente altfor længe.

**Dalibon** (uden at see paa hende). Nuvel, saa ville vi vente, vi ville snakke sammen, vi skulle nok faae Tiden til at gaae (til Elise, der paany har nærmet sig Bordet og taget Brochuren). Laan mig den Revue!

**Elise** (affides). O, Himmel!

**Dalibon**. Hvad fattes Dig?

**Elise**. Mig? Intet!

**Dalibon**. Nuvel, saa giv mig Revuen!

**Elise** (giver ham den). Der, min Ven! Men hvad vil Du med den?

**Dalibon**. Jeg har neppe faaet Artiklen, som vor Underpræsfect har skrevet, læbet igjennem; jeg vil benytte Tiden til at læse den, at jeg siden kan tale med ham derom.  
(Han gaar ud i Baggrunden).

### Tiende Scene.

**Jeanne**. **Elise**.

**Jeanne** (der har fulgt sin Broders Bevægelse, synter ned i en Stol). Brevet!

**Elise** (ligeledes). Det var umuligt at tage det; han vendte ikke Dinene fra mig.

**Jeanne**. Nu er Alt tabt!

**Elise**. Jeg troede, jeg skulde dø!

**Jeanne**. O, Breve, Breve! forstaaer Du nu hvad jeg før sagde?

**Elise**. Ja, Breve — —

**Jeanne**. Tante Gertrude havde Ret! Men istedetfor at lade sig overvælde, mon man ikke med lidt Energie, eller lidt Behændighed, kunde finde Midler til at slippe ud af alt Dette. Lad see, lad see engang!

**Elise**. Hvor Du er god!

**Jeanne**. Det er nu ikke Diebliffet til at moralisere for Dig. — Min Broder elsker Dig saa høit, at han hellere end gjerne vil overbevise; lader os hjælpe ham, finde paa et Middel til at gjøre dette Brev forklarligt.

**Elise**. Men vi kjende jo ikke Indholdet!

**Jeanne**. Det er sandt! det er bedst at vente til vi blive anklagede!

**Elise**. O, jeg er fortabt — fortabt!

**Jeanne**. Nu da, har Du ikke mig? jeg vil forsvare Dig, jeg vil anklage mig selv; jeg tager Alt paa mig — jeg vil lyve —

**Elise**. Du!

**Jeanne**. Ja, og det tilgavns! at lyve for at frelse dem, man elsker, er en Synd, som hisset engang vil blive regnet os til gode! Kom, kom!

**Elise**. At skulle være munter, elskværdig, smile til alle Menneſter, naar man dør af Angst; o, det er en Videlse, jeg ikke kjendte.

**Jeanne**. Vær blot forsigtig, og lad Ingen mærke Noget.

**Elise**. Ja, Du har Ret! Lad mig fatte mig! gaa Du isorveien, jeg kommer strax.

**Jeanne**. Nu, vær rolig! ene bukser man maaskee under, men naar man er to, vinder man Seier. Vær blot rolig!

(Hun gaar ud af Døren tilhøire).

### Tiende Scene.

**Elise**, alene.

**Elise**. Hvor hun er god og fortræffelig! hvilken trofast Veninde! Lad mig nu skynde mig! (Seer sig i Spejlet) Ah! jeg bliver bange for mit eget Billede — selv om dette Brev Intet havde sagt, vil min Mand kunne læse Sandheden paa mit Ansigt! Hvilken Scene jeg forundseer! Hvorledes skal jeg udholde den? Hvor han vil blive vred! (udstøder et Skrig)



Ah, hans Brede vil ikke ramme mig alene. Han er taget bort med Melfort — og hvis han opdager denne Hemmelighed — hvad vil der ske? Min Gud! at, Jeanne! Jeanne! Du havde Ret — bort! og for enhver Priis ville vi hindre dem fra — — der er han!

### Ellevte Scene.

Dalibon (kommer ind med Brochuren under Armen).  
Elise.

Dalibon. Ah! er Du der endnu? (gaaer frem og tilbage i Sindsbevægelse). Er det ikke ubegribelig? uhyrt? man skulde ikke troe det! (standser foran Elise, der er ganske forstræffet). Toget var taget afsted. —

Elise. Hvorledes?

Dalibon. Sommer-Trainene tage deres Begyndelse idag. Alle Afgangstider ere forandrede! det sidste Tog gaaer nu Kl. 10.

Elise. Og Hr. Melfort?

Dalibon. Ja, enten han vilde eller ei, blev han jo nødt til at tage tilbage med mig. —

Elise (affædes, glad). Ah! han har ikke læst Brevet!

Dalibon (nærmer sig sin Kone). Er Underpræfecten kommen?

Elise. Endnu ikke — Jeanne er i Salonen!

Dalibon. Jeanne! — Man behøver ikke hende! Underpræfecten kan nu komme, naar han vil — (lægger Brochuren paa Bordet) jeg er parat til at modtage ham.

Elise (forstræffet). Ah! Saa De har læst?

Dalibon. Ja, jeg har læst — jeg har læst nok!

Elise (affædes). Han veed Alt!

Dalibon. Lad os gaae ind i Salonen.

Elise (i den største Forvirring). Min Herre, et Ord!

Dalibon (utaalmødig). Siden! — De vente os derinde.

Elise (ligeledes). Ja, jeg følger Dem, men fordøm mig idetmindste ikke uden at høre mig! Jeanne vil sige Dem ligesom jeg — —

Dalibon (vred). Bestandig Jeanne! (Affædes) Atter Noget, der angaaer Melfort! han havde Ret! De to Svigerinder staae i Ledtog med hinanden. (Bryder ud) Det er et reent Komplot!

Elise. Jeg er skyldig, ganske vist meget skyldig!

### Tolvte Scene.

Elise. Dalibon. Jeanne (kommer fra Salen til-  
voire og har hørt de sidste Ord).

Jeanne (affædes). Den Uforsigtige! hvad siger hun?

Dalibon (vred). Hun tilstaaer det!

Elise. De skal vide Alt!

Dalibon. Det haaber jeg!

Elise. Vi ville sige Dem Alt!

Jeanne (høit, idet hun nærmer sig). Underpræfecten er kommen.

Dalibon. Ih, for Pokker!

Jeanne. Og ønsker at tale med Dig — med Dig selv!

Dalibon. Jeg kommer! men siden, naar vore Gæster ere tagne bort, maa jeg have en Forklaring med dem; (til Jeanne) med Dig ogsaa — forstaae I?

(Han gaaer ud tilhøire).

### Trettende Scene.

Elise. Jeanne.

Jeanne. Hvad har Du gjort?

Elise. Jeg kunde ikke holde det ud længer, det var umuligt! — jeg har sagt Alt, eller idetmindste lovet at sige Alt.

Jeanne. Hvortil denne Hast — hvorfor denne Tilstaaelse?

Elise. Han vidste Alt! Brevet er der ikke mere! See!

Jeanne (blader i Brochuren, som Dalibon har ladet ligge paa Bordet). Det er virkelig saa, der er Intet mere! —

Elise. O, dette uhyggelige Brev! hvilken Scandale! hvilken Skændsel, og det for en Uforsigtigheds, en Romangrilles Skyld! af! hvis alt Dette kunde være usæet, jeg vilde fjerne en saadan Lykke med mit Blod.

Jeanne. Tys! der er Euryale!

### Fjortende Scene.

Elise. Jeanne. Euryale.

Euryale (utenfor). Nei, nei! jeg bliver ikke — siden han er kommen tilbage, saa gaaer jeg min Vej!

Jeanne. Hvad er det?

Euryale. Det er denne Hr. Melfort, som jeg troede var reist — jeg skjønner ikke om at være i Selskab med ham, for han er slet ikke som de Sømænd, jeg har seet i Paris, han er aldeles ikke elskværdig, har aldeles ingen Verden. — Døm selv Cousine! Efter Bordet gik jeg ned til ham i Syren-Lysthuset, hvor han røg en Cigar i Selskab med to, tre unge Mennesker blandt vore Gæster. — Da jeg kom, talte Dalibon om sin Omhu, sit Galanterie, sin uforandrede Kjærlighed til sin Kone, og jeg brød ud: „ja det troer jeg nok, han har ogsaa mig i Nærheden til at hindre ham i at negligere sig, hvis noget Saadant skulde arrivere — Fættene ere Samfundets og de fornærmede Koners naturlige Hævner“. Denne Uttring vakte megen Latter, og opmuntret af det Bisald, jeg havde vundet ved paa en vittig og pikant Maade at udvikle et ungt Menneskes lykkelige Stilling som Hustru, midt imellem fortryllende Damer, som De mine Damer, saa jeg et elskværdigt og oudenstabsfuldt Smil, et Smil, saaledes som



man træffer det i et muntret Selskab, male sig paa alle Ansigter med Uudtagelse af den unge Sømands, den unge Jean Barts, han forstaaer formodentlig ikke Salon-Vittigheder, thi han rykede sine Bryn og tillod sig i en halv ironisk, halv truende Tone at fremkomme med nogle Ord, som jeg ikke tydelig erindrer, men Meningen var da den, at han raade mig til — ja, det er kosteligt — hverken at gjøre Cour til den Ene eller Anden af Dem, da den Ene var hans Vens Kone og den Anden hans Vens Søster — en lang chevaleresque Tirade, som Galleriet selv vilde have sunnet upassende; — hvorfor jeg da heller ikke værdigede ham noget Svar, men vendte ham Ryggen, røgende paa min Cigar.

**Jeanne.** Og deri gjorde De Ret!

**Euryale.** Ikke sandt? (vender sig til Elise) De indseer, at jeg ikke mere ønsker at skylde denne Herre Noget — jeg som havde isinde at levere ham Deres Anbefalingsbrev . . .

**Elise** (afbryder ham). De har altsaa ikke givet ham det?

**Euryale.** Det skulde jeg vel vogte mig for! jeg trænger ikke til ham, vi ville blive hver i sit Element!

**Jeanne.** De har det altsaa endnu?

**Euryale** (veger paa sin Lomme). Her er det.

**Elise.** Ah! kjære Fætter!

**Jeanne.** Ah! min Herre!

**Elise.** Hvor De er god!

**Jeanne.** Hvor De er elskværdig!

**Elise.** Og dette Brev —

**Jeanne.** Som nu er til ingen Nytte.

**Elise.** Jeg beder Dem — dette Brev.

**Euryale.** De ønske at faae det tilbage?

**Jeanne.** Ja, for at rive det itu!

**Euryale.** Tillader De — jeg har saa mange Papirer: Priiscouranter fra alle Deres Kræmmere — (han trækker flere Breve op af Lommen, som han løber igjennem).

**Jeanne** (sagte til Elise). Vi ere reddede; — der er ingen flere Beviser fra Din Haand.

**Elise.** Men det andet Brev, hans, og især det Løfte, jeg har givet min Mand, at tilstaae Alt for ham . . .

**Jeanne.** Ja, det er Ulykken!

**Elise** (seer ud tilsvare). Jeg skjælver hvert Dieblis for at han skal komme.

**Euryale** (overrækker hende Brevet). Her er det.

**Jeanne.** Er der endnu mange Folk i Salonen?

**Euryale.** Al. er først 9. — Underpræfekten har trukket Deres Broder hen i en Krog, for at afhandle en administrativ Forretning, der vil tage megen Tid.

**Jeanne.** Saameget desto bedre!

**Elise.** Og De er gaaet Deres Vej?

**Euryale.** Ja, fordi denne Herre traadte ind, — jeg kan ikke see ham — og saasnart han viser sig . . . (affides idet han seer Melfort). Der er han igjen!

### Femtende Scene.

**Elise.** **Euryale.** **Jeanne.** **Melfort** (træder ind og hilser paa Damerne. **Euryale** hilser ogsaa og gaaer derpaa, uden at sige et Ord, ud i Baggrunden).

**Elise** (sagte til Jeanne). Lad os undgaae ham — om min Mand kom —

**Melfort** (nærmer sig dem bevaget). Da jeg imod min Villie og tværtimod Deres Befaling er nødt til at blive, beder jeg Dem tilslade mig, at benytte disse faa Diebliske til at udbede mig nogle nødvendige Forklaringer.

**Elise** (skjelvende). Af mig, min Herre? Det er umuligt, jeg kan ikke blive —

**Melfort.** Min Frue, det er ogsaa Frøken Jeanne, jeg ønskede at tale med.

**Elise** (sagte til Jeanne). Bliv, det er det Forsigtigste, og hør ham — jeg vil lytte.

(Hun gaaer ud tilsvare).

**Melfort** (affides, idet han seer efter hende). Bestandig det samme System, bestandig nervøs og flygtende for mig; men demuegang beklager jeg mig idetmindste ikke derover.

### Sextende Scene.

**Melfort.** **Jeanne.**

**Melfort.** Min Frøken, siden imorges har det været mig umuligt at komme til at see Dem, tale med Dem, være ene med Dem. Jeg kjender Deres Mening med Hensyn til mig, jeg kjender min Dom, jeg appellerer ikke — jeg underkaster mig. Men da jeg fremfor Alt sætter Priis paa min Dommers Agtelse, forlanger jeg, forinden jeg tager bort, at det maa tillades mig at fremkomme med mit Forsvar, og jeg beder Dem derfor at høre mig, uden at afbryde mig!

**Jeanne.** Min Herre, det lover jeg Dem, det er ikke mere end billigt, at De faaer Frihed til at forsvare Dem (**Melfort** sætter sin Hat fra sig paa Kammen, **Jeanne** gaaer over paa høire Side). Hvad De end kan have at sige — jeg skal høre Dem tilende. (Hun sætter sig).

**Melfort.** Da et Uheld — lykkeligt for mig, og som jeg ofte har velsignet — gav mig Leilighed til at træffe Dem i Deres Tantes, Fru d'Annecourts Slot, var jeg forviist og nødt til at skjule mit Navn. — Efter de saa Dages Forløb, som jeg tilbragte hos Dem, havde jeg af Taknemlighed ikke alene helliget Dem mit Hjerte og denne Arm, som jeg næsten skylder Dem, men jeg havde lovet mig selv — og jeg gjentog dette Løfte imorges for Deres Broder, at jeg enten vilde have Dem til min Hustru eller døe ugift. Ja, jeg siger Dem det ligend: De er den første, den eneste Kvinde, jeg nogensinde har elsket.

**Jeanne** (med Brøde). Min Herre! (Hun reiser sig, men sætter sig igjen).

**Melfort.** Ah! De har lovet ikke at afbryde mig! Mine Illusioner vare ikke af lang Varighed. — Deres Broder har sagt mig, at De har svoret, aldrig at ville giste



Dem. Jeg besidder maaskee Omhed og Hengivenhed nok, men ikke tilstrækkelig Fortjeneste til at bringe Dem til at glemme denne Deres Gæd, det erkjender jeg; jeg veed at lade mig selv vederfares Ret; men blandt de Egenheder, jeg forud bemundrede hos Dem, var der een, der glimrede — Aabenhjertigheden! Den har jeg ikke gjenfundet idag. — De burde ligesom og oprigtigt have sagt mig Grunden, hvorfor De afflog min Bøn. — Min Kjærlighed, som De ikke vilde modtage, fortjente hverken den Spot eller den Foragt, hvormed De har modtaget den. — Man skulder dog den Overvindne nogle Hensyn, og det at skulle gjøre Misfald paa Dem, min Frøken, er saa stor en Smerte, at den vel fortjente, at man søgte at mildne den ved nogle venstabelige Ord. Nu vel, skjænk mig idetmindste det Haab, engang at kunne erhverve Deres Venstabskab, De vil ikke skjænke det til en Uværdig — det er Alt hvad jeg forlanger.

Jeanne (tolbt). Min Herre, jeg har hørt Dem — og jeg spørger nu Dem, hvorfor De troer Dem forpligtet til at sige mig alt Dette?

Melfort (forundret). Hvorledes min Frøken?

Jeanne. Siden vi nu ere ene, og al Forskillelse sultkommen unødvendig . . .

Melfort. Jeg forstille mig? bedrage? Hvorledes, min Frøken! er De kommen paa en saadan Tanke — i hvilken Hensigt? — af hvilken Grund?

Jeanne. Nei, det er for Meget, (spottende) og De vover at sige til mig, at De elsker mig?

Melfort. Ja, det vil jeg vove at sige baade til Dem og Deres Broder, ja, til hele Verden.

Jeanne (som før). Og De er virkelig kommet hertil, for at ægte mig?

Melfort. Min Frøken! jeg antager ikke, at Nogen har kunnet tillægge mig nogen anden Hensigt.

Jeanne (som før). Og det er derfor, at De har henvendt Dem til min Broder?

Melfort. Ja, min Frøken!

Jeanne (som før). Det er saaledes, at De har vundet hans Venstabskab?

Melfort. Ja, min Frøken!

Jeanne (bryder ud i Brede). Min Herre!

Melfort (vred). Min Frøken! Det er uhørt, uforklarligt; de simpleste og naturligeste Ting synes Dem utrolige og usandsynlige i min Mund. — Gudsbed! jeg elsker Dem, fordi jeg ikke kan lade det være, og jeg begriber ikke, hvorledes De saaledes kan tvivle om mine Løfter. Jeg har kun eet Dnske, og det er, at fornye disse Løfter ved Altreets Fod!

Jeanne (affises, betragtede ham opmærksomt). Denne aabenhjertige og ærlige Mine . . . (medens han gaaer op imod Kammeret) . . . Om han virkelig talte Sandhed? Det er ikke muligt — (gaaer over til venstre) Men hvorledes skal jeg

faae det at vide, uden at compromittere Elise og forraade hendes Hemmelighed? (seer hen til Døren til venstre) Hun er derinde, hun lytter — nu vel! for at helbrede hende — (forer Haanden til Hjertet), eller mig — jeg vil fuldende. (Volt, idet hun vender sig til Melfort, der staaer ubevagelig og venter hendes Svar) Min Herre! De har kun talt til mig om mine gode Egenheder; jeg — det vil blive meget langvarigere — jeg vil tale til Dem om mine Feil. Jeg er — for det Første — meget vantro, meget mistænksom. (Sætter sig). Vil De gjen tage Alt, hvad De har sagt?

Melfort (tager Plads ved Siden af hende, levende). Meget gjerne, min Frøken!

Jeanne. De sagde, om jeg husker ret, „at jeg var den første, og den eneste Kvinde i Verden, som De havde elsket“?

Melfort. Det er Sandhed! Jeg har aldrig elsket nogen Anden.

Jeanne (med Betydning). Ingen? De frygter ikke for at sige dette høit?

Melfort. Ved min Vrede! nei. Min Barndom hengik under lange og uoplysningsfulde Studier, min Ungdom ombord i et Skib. Reiser, Krig, det strænge Arbejde, min Stilling fører med sig, levede Videnskaberne kun lidet Spillerum. — De vil altsaa forstaae, at det var ganske naturligt, at jeg Ingen elskede før end jeg saae Dem — senere var det endnu mere naturligt. — Uden Stilling, uden Formue, kunde jeg ikke tænke paa at gifte mig. Min Skjæbne forandrede, jeg skyndte mig tilbage, ene for Deres Skyld; men hvem skulde jeg henvende mig til, for at tale min Sag? Deres Tante Gertrude, denne fortræffelige Fru d'Annecourt, var ikke mere, Deres Broder kjendte jeg endnu ikke; — jeg tænkte paa Fru Dalibon, der var en forudmænt Veninde af min Søster; jeg satte mit Haab til hende. — Nu vel! istedetfor at modtage mig, opmuntre mig — har hun den hele Dag ikke tilladt mig at indlede en Samtale med sig, og derfor — men det er maaskee uret at sige det til Dem, hendes Svigerinde . . .

Jeanne (hurtig). Nei, nei! tilstaae Alt — vi ere jo blevne enige om at være oprigtige — Nu vel, min Herre?

Melfort. Nu vel! (stærkt). Jeg finder hende aldeles utaalelig!

Jeanne (hurtig). Tal sagtere!

Melfort (seer henimod Salonen). De har Ret! man kunde høre mig. (Vender sig imod Døren til venstre, idet han taler til Jeanne). Nu vel, ja, utaalelig, uforklarlig! hun hverken seer eller hører; byder man hende Armen, skjælver hun; sætter man sig ved Siden af hende, besvimer hun. Det er en uafbrudt Række af Nerveanfald!

Jeanne (vil bringe ham til at tie). Min Herre! . . .

Melfort. Jeg blev øieblikkelig greben af en Antipathie . . .



**Jeanne** (som før). Min Herre! jeg beder Dem . . .

**Melfort.** Jeg havde Uret! og jeg fortryder det ogsaa. Staffels Kone!

**Jeanne.** De beklager hende?

**Melfort.** Savist, hun er ikke rigtigt klog! Der maa være Noget forstyrret i hendes Hjerne. — For det Første, de Symptomer, jeg nylig anførte . . .

**Jeanne** (lettet). Na, hvis det ikke er Andet.

**Melfort.** Ja, men der er ogsaa forunderlige Distractioner.

**Jeanne.** Distractioner?

**Melfort.** Hør kun! I det Dieblis, jeg stod i Begreb med at tage bort, skrev jeg med hendes Mands Tilladelse og i hans Nærværelse et Brev til hende.

**Jeanne.** Hvorledes? min Herre! Dette Brev, som nylig blev afleveret ved Gervaise?

**Melfort.** De har læst det? Saa kan De selv dømme, om det var passende — det var i ethvert Tilfælde et Brev, der omhandlede personlige og intime Forhold — en Familiehommelighed — betroet til hende alene — nu vel! dette Brev, som hun burde have gjemt, ved De hvor jeg fandt det?

**Jeanne** (affibes). O, min Gud!

**Melfort.** Paa Jernbanen, i en Brochure, som hendes Mand havde lagt paa en Canapee i Ventesalen!

**Jeanne.** O, Himmel!

**Melfort.** Jeg tog det, uden at Dalibon mærkede det; thi han, som er en samvittighedsfuld Mand, vilde ellers blevet vred.

**Jeanne** (hurtig). Og dette Brev? — Det har De endnu?

**Melfort.** Savist! jeg har det hos mig, og jeg agter at beholde det.

**Jeanne** (indsmigrende). Vilde De betroe det til mig? jeg vilde gjerne læse det igjen.

**Melfort** (giver hende det). Med Fornøjelse, Frøken!

**Jeanne** (tager Brevet og betragter det, affibes). Ja, det er det Samme (læser høit, idet hun vender Ryggen mod Melfort, altsaa vendt mod Døren tilvenstre). „Min Frue! jeg reiser, jeg forlader dette Hus, maaskee for bestandig; men det kommer an paa Dem, om ethvert Haab skal berøves mig. Dersom den sandeste, den inderligste Kjærlighed kan indgyde Dem nogen Interesse, saa tael min Sag hos Deres Svigerinde; siig hende, at jeg har elsket hende i tre Aar, at hun i tre Aar har været Maalet for alle mine Tanker, al min Higen! men hun støder mig bort, hun forbyder mig at elske sig. — Siig hende Frue, at det kun er hendes Befaling, jeg kan adlyde . . .“

(Jeanne standser).

**Melfort.** O, Himmel! hun er bevæget.

**Jeanne** (bliver ved). „Dersom jeg engang, takket være Dem, kan vinde Geir, hvor fjern den Dag end er — naar som helst den

indtræffer — skal den finde mig fri, bestandig fri. Naar man har haabet, at faae Jeanne til Kone, kan man ikke ægte, ikke elske nogen Anden“ (affibes, idet hun betragter ham). Staffels unge Mand! (høit med en indtagende Mine, der skal skjule hendes Sindsbewægelse). Min Herre! naar jeg har Uret, tilstaaer jeg det altid og gjør min Uret god igjen, forsaavidt det staaer i min Magt, jeg vil altsaa siige Dem . . .

tyd — min Svigerinde!

**Melfort.** Hun kommer ret beleiligt!

Hvorledes er det nu muligt, at lade være at have en saadan Kone?

(Kjerner sig og tager Plads ved Bordet tilhøire).

### Syttende Scene.

Elise, fra Værelset tilvenstre. Jeanne. Melfort.

**Elise** (bleg og dybtbevæget, sagte til Jeanne).

Uh! nu hader jeg ham — jeg affstyer ham!

**Jeanne.** Samme Ord, samme Følelser! hvilken Sympathie!

### Attende Scene.

Elise, Jeanne tilvenstre. Dalibon og Euryale træde ind af Døren tilhøire. Melfort sidder ved Bordet tilhøire.

**Dalibon.** See saa, nu er da endelig Underpræsfecten borte!

**Euryale.** Ja, alle Menneker have lettet Anker! (seer Melfort, affibes) undtagen denne Herre, som jeg haaber snart vil gjøre ligesaa.

**Dalibon.** Gud være lovet! nu kan jeg da endelig gjøre mig vred efter Behag. — Man skylder mig Forklaringer her.

**Elise** (fortvivlet). De skal faae dem, min Herre!

**Dalibon.** Nu, det er godt!

(Han gaaer hen og taler med Melfort).

**Jeanne** (sagte til Elise). Hvad vil Du gjøre?

**Elise** (ude af sig selv). Siige Alt — Det skal være min Straf!

**Jeanne** (halv sagte). Og hans Ulykke!

**Dalibon** (til Melfort med Brede). De har itet, det var et Komplot, min Kone var imod Dem!

**Elise** (forstrækt). Jeg?

**Jeanne.** Nu vel, ja! see det er det, hun ikke turde tilstaae (til Melfort) og som jeg vilde siige Dem, min Herre! Længe før Hr. Melfort kom hertil havde hun lovet at bruge sin Indflydelse hos mig til Fordeel for hendes Fætter, Hr. Euryale.

**Euryale.** Det er sandt!

**Jeanne** (søger sine Udtryk). Og da hun ved sit Løfte og sine Slægtsskabsforhold, troede sig forpligtet til at tjene hans Planer . . .

**Euryale.** Den gode Cousine!

**Jeanne.** Har hun maaskee ikke protegeret denne Herre med saamegen Iver, som Du kunde ønske, og, stillet mellem sin Mand og sin Familie, har hun ondt med at iagttage den strengeste Neutralitet.



**Dalibon** (fortrydelsig). En væbnet Neutralitet!

**Jeanne**. Nei, desuden var hun saa bedrøvet, saa urolig, saa angrende over ikke i alle Maader at have efterkommet sin Egteherres Ønsker, at jeg i enkelte Diebliske har seet hendes Hoved ganske forvirret.

**Melfort**. Hvorledes? saa det var Grunden!

**Jeanne** (til Melfort). Til den Uro, De har været Vidne til, (til Dalibon) og til den Fortvivlelse, hvori Du nylig fandt hende, og istedetfor at bede hende om Tilgivelse, kommer Du her som en Inquisitor og underkaster hende et Forhør.

**Melfort**. Jeg vil aldrig tilgive mig at have været Narfag dertil.

**Dalibon** (formildet). Heller ikke jeg, lille Kone! at have været saa streng, men det angik en Ven.

**Elise** (til sin Mand). Og til Beviis paa min Anger, beder jeg nu Jeanne af mit ganske Hjerte om at ægte Hr. Melfort, ja, det er den eneste Udvei til at forsones mig med mig selv!

**Euryale** (assindes). Nu har hun vendt om!

**Dalibon**. Det er godt! det kalder jeg at gjøre sin Uret god igjen, og dersom Jeanne ikke er den personificerede Stivsind, saa vil hun følge Dit Exempel. (Til Jeanne). Hør nu, han elsker Dig saa høit, giv nu efter og gift Dig med ham.

**Elise** (bontig). Ja, ja! gift Dig med ham!

**Euryale** (sagte til Jeanne). Nei, gift Dem ikke med ham! det raader jeg Dem til.

**Jeanne**. Undskyld, dette er en Sag, som kun angaaer mig alene, og De veed, at jeg aldrig lader mig paavirke — det er bekendt nok! Før vilde jeg af mig selv have henvendt et Par Ord til denne Herre, til Gjengjæld for hans Brev, disse Ord vil jeg nu sige ham, men til ham alene, og dersom han saa ikke føler sig tilfreds, staaer det ham frit for at tage bort herfra. (Melfort er gaaet frem paa Scenen, hun nærmer sig ham og siger langsomt) Henri! i tre Aar har jeg elsket Dem.

**Melfort** (udstøder et Strig). De elsker mig?

**Euryale**. Saa, der kulbseilede jeg!

**Melfort**. Men — hvorledes . . ?

**Jeanne**. Spørg ikke. De maa tage mig som jeg er, med alle mine Feil!

**Melfort** (glad). Jeg tager Dem, jeg tager Dem — jeg ønsker ikke Noget anderledes!

**Dalibon**. Naa, lille Kone! endelig og ikke uden Møie fik vi da vor Søster gift med en god Mand.

**Elise** (betragter ham glad og med Godhed). Ja, men ikke bedre end min egen fortræffelige Mand, som jeg er stolt af.

**Dalibon** (leende). Hvad gaaer der af Dem?

**Elise** (munter). Det gaaer der af mig, at jeg nu er fornøiet og at jeg elsker Dig!

**Dalibon** (til Jeanne med et Udbrud af Glæde). Hun siger „Du“ til mig! (til Euryale) og naar hun nu saaer at see de Ting, jeg vil overraske hende med?

**Elise** (til Jeanne). Hvilken Lykke! det var kun en Drøm!